

# äxgäsi

Mai 2015 | Nr. 444

MITTEILUNGSBLATT DER GEMEINDE RUSSIKON



## Frühling in Russikon

[www.russikon.ch](http://www.russikon.ch)

|                                                                             |    |
|-----------------------------------------------------------------------------|----|
| Jahresrechnung mit Aufwandüberschuss . . . . .                              | 3  |
| Bevölkerungsinformation am 15. Juni . . . . .                               | 5  |
| Neuauftritt von www.russikon.ch . . . . .                                   | 6  |
| Öffnungszeiten über Auffahrt 2015. . . . .                                  | 6  |
| Friedensrichter Werner Bamert verabschiedet . . . . .                       | 7  |
| Evelyn Meier-Eichenberger – neue Friedensrichterin von Russikon . . . . .   | 7  |
| Teilrevision Regionaler Richtplan . . . . .                                 | 7  |
| Ab Juni sind die Feuerbrandkontrolleure der Gemeinde unterwegs . . . . .    | 9  |
| Bäume und Sträucher an Strassen und Wegen bitte zurückschneiden! . . . . .  | 9  |
| Zu früh deponierte Abfallsäcke. . . . .                                     | 10 |
| Handhabung von Grüngutmarken . . . . .                                      | 10 |
| Bushaltestelle «Post» vorübergehend aufgehoben . . . . .                    | 11 |
| Sommerplausch Russikon – Fehraltorf 2015 . . . . .                          | 12 |
| Holen Sie die Welt zu sich nach Hause! . . . . .                            | 12 |
| Neuer Gemeindepolizist . . . . .                                            | 13 |
| Schottertränkung an der Hohenrainstrasse. . . . .                           | 13 |
| Neuigkeiten aus dem Vorstand. . . . .                                       | 14 |
| Um ein Kind zu erziehen, braucht es ein ganzes Dorf. . . . .                | 15 |
| Musig-Chindergarten. . . . .                                                | 15 |
| Angebote der Musikschule Zürcher Oberland . . . . .                         | 16 |
| Blockflöte spielen . . . . .                                                | 17 |
| Rhythmusgruppe . . . . .                                                    | 17 |
| Brunnengenossenschaft Rumlikon – Einladung zur Generalversammlung . . . . . | 18 |
| Bibliothek – Aktuell im Mai . . . . .                                       | 19 |
| Evangelisch-reformierte Kirchgemeinde. . . . .                              | 21 |
| Katholische Pfarrei Pfäffikon . . . . .                                     | 22 |
| Theatergruppe Russikon – Wir brauchen dringend Verstärkung! . . . . .       | 23 |
| Schnuppernachmittag Jungschar Yoyo . . . . .                                | 23 |
| Letzte Spielzeit des Kinos Rex an der Spitalstrasse in Pfäffikon . . . . .  | 25 |
| Tennisclub Russikon – Wir sind bereit. Und Sie?. . . . .                    | 25 |
| Frauenverein Russikon – Russikermarkt – Spiel & Spass . . . . .             | 26 |
| Frauenverein Russikon – Handy-Kurs für Seniorinnen und Senioren. . . . .    | 26 |
| Frauenverein Russikon – Das Jahr 2014 im Rückblick . . . . .                | 27 |
| Familientreffpunkt Russikon – Frühlingbörse 2015. . . . .                   | 28 |
| Familientreffpunkt Russikon – Zeltnacht in der Bäreweid. . . . .            | 28 |
| Musikgesellschaft Fehraltorf – Musik zum Muttertag . . . . .                | 29 |
| DTV Russikon – Saisonauftakt. . . . .                                       | 29 |
| Spitex Regio ZO – Mitgliederversammlung . . . . .                           | 31 |
| Sprechstunde mit dem Gemeindepräsidenten . . . . .                          | 31 |
| Jodelclub Rumlikon – Jodler-Treffen . . . . .                               | 32 |
| Senioren Wandergruppen Russikon – Wir wandern im Ländle.... . . . .         | 33 |
| Anlässe . . . . .                                                           | 34 |
| Willkommen/Geburtstage/Gedenken . . . . .                                   | 34 |
| Wichtige Informationen. . . . .                                             | 35 |
| Impressum . . . . .                                                         | 35 |
| Russikermarkt . . . . .                                                     | 36 |



# Jahresrechnung mit Aufwandüberschuss

**ms. Die Jahresrechnung 2014 schliesst bei einem Aufwand von CHF 22'585'394.26 und einem Ertrag von CHF 22'238'376.22 mit einem Aufwandüberschuss von CHF 347'018.04 ab. Budgetiert war eine ausgeglichene Rechnung mit einem kleinen Ertragsüberschuss von CHF 19'000.**

Die Jahresrechnung verfehlt das Ergebnis gegenüber dem Voranschlag um rund CHF 366'000.00. Der Aufwandüberschuss wird dem Eigenkapital entnommen. Dieses beträgt per 31. Dezember 2015 CHF 20'110'418.64.

Wie bereits informiert, sind die Steuereinnahmen im vergangenen Jahr eingebrochen. Die effektiven Einnahmen liegen hier bei CHF 11'696'000, was Mindereinnahmen von CHF 508'000 oder 4 Prozent ausmachen. Die Mindereinnahmen aus Steuern «früherer Jahre» betragen 8 Prozent oder CHF 61'000. Hauptgründe für den Rückgang sind Wegzüge einzelner steuertechnisch bedeutender Einwohner, tendenziell eher tiefere Einkommen gegenüber dem Vorjahr und höhere Einkommensabzüge für Liegenschaftenunterhalt. Die Entwicklungen der Wirtschaft und der Finanzmärkte werden auch weiterhin massgeblich daran beteiligt sein, ob bei den Einkommen wieder mehr versteuert oder ob der Abwärtstrend fortgesetzt wird.

Der Fokus bei den Investitionen im Rechnungsjahr 2014 lag auf dem Grossprojekt Sanierung Schulhaus Sunneberg 2. Dieses Projekt wurde von den Stimmbürgern am 22. September 2014 an der Urne gutgeheissen. Planmässig sind die Arbeiten gestartet. Bis Ende Rechnungsjahr sind dafür knapp CHF 1,8 Mio. angefallen. Bis Mitte 2015 wird der Umbau fertiggestellt. Zu Lasten der Investitionsrechnung 2014 wurden CHF 130'000 in unsere Gemeindestrassen investiert. In die gebührenfinanzierten Bereiche wurden CHF 234'000, in erster Linie für den Unterhalt des Kanalisations-Leitungsnetzes, investiert. Der Gesamtanteil an den laufenden Meliorationen beliefen sich im Rechnungsjahr auf CHF 115'000.

## Kindergartenspielplatz wird angepasst

Aufgrund der Sanierung des Schulhauses Sunneberg 2 und der damit verbundenen Realisierung der neuen Parkplätze muss die Umgebung des Kindergartens neu gestaltet werden. Bei der Planung wurden die Anregungen und Wünsche der Schulleitung, der Kindergärtnerin und des Hauswartes umgesetzt. Die Empfehlungen der Beratungsstelle für Unfallverhütung BFU bezüglich Spielplatzsicherheit und die Richtlinien für den Bau von Kindergärten und Räumen der Basisstufe sind in die Planung eingeflossen.

Mit der gewählten Gestaltung, Ausstattung und Bepflanzung steht das Naturerleben und Spüren klar im Vordergrund. Dazu gehört die Böschung mit den einheimischen Wildgehölzen, in welcher sich mit der Zeit Nischen zum Spielen und Verstecken bieten werden. Die bestehende Rutschbahn und die Fallschutzmatten werden wiederverwendet. Für die Umgebungsgestaltung des Kindergarten-Spielplatzes wird zu Lasten der Laufenden Rechnung ein Kredit von CHF 50'000 bewilligt. Die Arbeiten werden durch die Firma Terra Gartenbau AG ausgeführt. Das Weidenhaus wird als Projekt des Rotary Clubs Illnau-Effretikon erstellt.

## Neue Stelle im Bereich Liegenschaftenunterhalt

Der Gemeinderat hat per 1. August 2015 eine zusätzliche 100-Prozent-Stelle für den Liegenschaftenunterhalt geschaffen. Mit dieser Stelle können Unterhaltsarbeiten selber erledigt werden, die bisher an Dritte vergeben wurden. Ebenfalls kann durch die Vergrösserung des Hauswarteteams die Stellvertretung optimiert werden. Arbeiten für das Altersheim und die Alterssiedlung sowie für den Unterhalt der Sportanlage Tüfiwis werden weiter verrechnet. Renato Beer wird per 1. August 2015 fest angestellt. Er hat seine Ausbildung bei der Gemeinde Russikon als Fachmann Betriebsunterhalt EFZ im August 2014 abgeschlossen. Seither arbeitete er in einem befristeten Arbeitsverhältnis für den Liegenschaftenunterhalt.

## Zudem hat der Gemeinderat...

- die Gemeindeversammlung vom 15. Juni 2015 angeordnet. An der Gemeindeversammlung kommt die Jahresrechnung 2014 zur Abstimmung.

Vor der Gemeindeversammlung werden um 18.30 Uhr im Riedhus die Legislaturziele 2014-2018 des Gemeinderates, das überarbeitete Altersleitbild und das Resultat der Umfrage zum Thema Alter vorgestellt;

- die Baumeisterarbeiten für den Ausbau des Russiker Dorfbachs (1. Etappe) zum Pauschalpreis von CHF 80'000 an die Egli Strassenbau AG, Wetzikon, vergeben;
- die Baumeisterarbeiten für Verlegung der Misch- und Meteorwasserleitung Kirchgasse bis und mit Regenüberlauf Poststrasse zum Preis von CHF 695'293.30 an die Stucki Bauunternehmung AG, Wetzikon, vergeben;
- die Jahresrechnung über die Betriebs- und Investitionskosten der ARA Fehraltorf-Russikon für das Jahr 2014 genehmigt. Die Laufende Rechnung



# Japanischer-ahorn.ch

044 995 13 70

**STORRER** GEBÄUDETECHNIK HLKS GmbH



## Service

**Unsere Spezialisten für Service, Reparatur und Umbau von Sanitär- & Heizungsanlagen.**

Vom Heizkessel-Ersatz bis zum Badumbau bieten wir alles aus einer Hand. Planung, Bauleitung und Koordination der Handwerker gehört ebenfalls dazu.

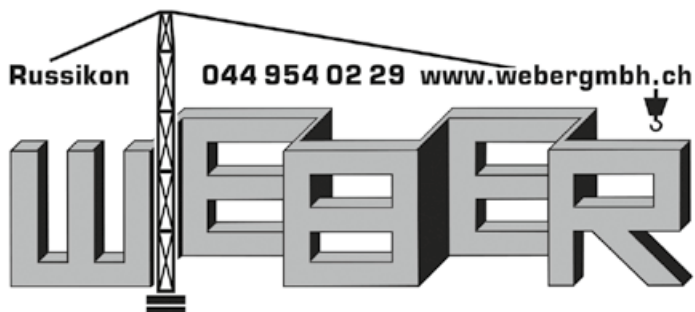
Industriestrasse 23 ■ 8335 Hittnau ■ T 044 952 30 40  
[www.storrer-gebaeudetechnik.ch](http://www.storrer-gebaeudetechnik.ch)



André Thom



Rolf Egli



**Baugeschäft Urs Weber GmbH**  
**Madetswilerstr. 37, 8332 Russikon**

Russikon

044 954 02 29 [www.webergmbh.ch](http://www.webergmbh.ch)

**Neubau und Anbau**  
**Renovationen und Umbauten**  
**Kundenarbeiten**  
**Gipser- und Plattenarbeiten**  
**Telefon 044 954 02 29**  
**[info@webergmbh.ch](mailto:info@webergmbh.ch)**

# OBERLAND

# KÜCHEN

**BESUCHEN SIE  
UNSERE AUSSTELLUNG**

Weststrasse 62/64 • 8620 Wetzikon • [www.oberland-kuechen.ch](http://www.oberland-kuechen.ch)

sieht einen Aufwand von CHF 1'030'681.45 und einen Ertrag von CHF 184'643.95 vor. Dies ergibt einen Aufwandüberschuss von CHF 846'037.50. Russikon trägt 30 Prozent dieses Aufwandüberschusses. Der Anteil für die Gemeinde Fehraltorf beträgt 70 Prozent;

- die Bauabrechnung für die Werterhaltungsarbeiten an den Strassen Eggbrunnenweg, Berghalde, Im Schiberai, Breitackerstrasse, Steinbühlweg, Dunkelbachstrasse und Langweidstrasse mit Gesamtkosten von CHF 81'124.20 und einer Kreditunterbreitung von CHF 1'875.80 genehmigt;
- Silvia Fuetsch, wohnhaft in Grafstal, per 1. Juli 2015 als Jugendsozialarbeiterin mit einem Pensum von 50 Prozent angestellt. Sie übernimmt die Stelle von Silvia Schlüssel, welche per 30. April 2015 ihr Arbeitsverhältnis gekündigt hat. Der Gemeinderat und die Schulbehörde freuen sich auf die Zusammenarbeit mit Silvia Fuetsch;
- die Öffnungszeiten der Schalter der Gemeindeverwaltung über die Feiertage 2015/2016 festgelegt. Die Gemeindeverwaltung bleibt ab Mittwoch, 23. Dezember 2015, 16.30 Uhr, bis und mit Freitag, 1. Januar 2016, geschlossen;
- den Bericht der GemeindeFinanzen.ch GmbH über die finanztechnische Prüfung der Jahresrechnung 2014 genehmigt;
- die Leistungsvereinbarung 2015 der IKA Alters- und Pflegezentrum Rosengasse genehmigt. Mit der Leistungsvereinbarung setzt der Verwaltungsrat der IKA den Rahmen für die Aufgabe, den Einwohnerinnen und Einwohnern der Gemeinden Fehraltorf, Russikon und Weisslingen bedarfsgerechten Wohnraum sowie Betreuung im Alter zur Verfügung zu stellen;
- den Revisionsbericht 2014 der CD Treuhand und Revision, Zürich, über die ausgerichteten Beiträge

nach Krankenversicherungsgesetz KVG zur Kenntnis genommen und genehmigt. Die revidierten Abrechnungen stimmen mit den massgebenden Bestimmungen, insbesondere mit den Leitfäden der Gesundheitsdirektion, überein;

- vom Rücktritt von Stefan Heusser als Obmann der Jagdgesellschaft Tannenbergl und von der Nachfolge von Ottavio Danieli zustimmend Kenntnis genommen. Der Gemeinderat wünscht Ottavio Danieli viel Geschick und alles Gute in seiner neuen Funktion. Der Gemeinderat bedankt sich bei Stefan Heusser für die geleistete Arbeit als Obmann und wünscht ihm für die Zukunft alles Gute;
- für die Ausarbeitung des Vorprojektes für die Sanierung der biologischen Reinigungsstufe der ARA Fehraltorf-Russikon einen Kredit von CHF 135'000 bewilligt. Der Anteil der Gemeinde Russikon beträgt CHF 40'500 (30 Prozent).
- die Betriebsrechnung 2014 und die Investitionsrechnung 2014 des Abwasserzweckverbandes Bläsimüli genehmigt. Der Aufwandüberschuss beträgt CHF 244'221.40. Der Anteil zulasten der Gemeinde Russikon beträgt CHF 119'668.50 (49 Prozent).
- den Leistungsbericht 2014 der Gemeindepolizei Fehraltorf-Russikon-Pfäffikon zur Kenntnis genommen;
- im Rahmen des Verbundfahrplanprojektes 2016-2017 des Züricher Verkehrsverbundes ZVV Stellung genommen und insgesamt 16 Änderungsbegehren aus der Bevölkerung an die PostAuto Schweiz AG, Region Zürich, weitergeleitet. Die Eingaben beziehen sich hauptsächlich auf den Erhalt der Haltestelle in Gündisau und die Beibehaltung des Halbstundentaktes für Madetswil. Beide Änderungsbegehren werden vom Gemeinderat unterstützt.

## Bevölkerungsinform am 15. Juni im Riedhus

Im Riedhus Russikon werden ab 18.30 Uhr die **Legislativziele 2014 – 2018** des Gemeinderates, das überarbeitete **Altersleitbild** und das **Resultat der Umfrage** zum Thema Alter vorgestellt.

Der Gemeinderat und die Alterskommission Russikon laden Sie zu diesem Anlass mit Apéro ein.

Anschliessend findet um 20.00 Uhr die Gemeindeversammlung statt.

Reservieren Sie sich dieses Datum in Ihrer Agenda. Nutzen Sie die Gelegenheit und informieren sich aus erster Hand.

Wir freuen uns auf einen interessanten Abend mit Ihnen.

*Gemeinderat und Alterskommission Russikon*

# Neuauftritt von [www.russikon.ch](http://www.russikon.ch) und [www.schulerussikon.ch](http://www.schulerussikon.ch)

**Die Website und die Drucksachen der Gemeinde Russikon präsentieren sich ab Mai 2015 in einem einheitlichen Erscheinungsbild. Nebst dem modernen und ansprechenden Design werden auf [www.russikon.ch](http://www.russikon.ch) neue Funktionen entwickelt. Auch das Mitteilungsblatt äxgüsi zeigt sich ab dieser Ausgabe in angepasster Form.**

Neu ordnet sich die Navigation auf der Website nach den Bereichen «über Russikon», «Politik & Verwaltung», «Wohnen, Freizeit & Kultur», «Bildung & Gesellschaft» und «Wohnen im Alter». Die Informationen sind nach diesen Themen gegliedert und sind für die Nutzer einfach und intuitiv zu finden. Über das Suchfeld gelangen Sie mittels Stichworten rasch zu den gewünschten Informationen. Neuigkeiten, Veranstaltungen und wichtige Links finden Sie wie gewohnt auf der Startseite. Die Sitemap ist von jeder Seite aus abrufbar. Sie hilft Ihnen, sich schnell auf [www.russikon.ch](http://www.russikon.ch) zurechtzufinden.

Im Zeitalter der Onlinedienste können Sie Geschäfte via Internet erledigen. Diesen Service bietet Ihnen auch die Gemeinde Russikon. Unter «MyServices» auf [www.russikon.ch](http://www.russikon.ch) können Sie kostenlos ein persönliches Benutzerkonto eröffnen und virtuelle Dienste abonnieren. Mit dem Abodienst/Newsletter erhalten Sie regelmässig wichtige Informationen aus der Gemeinde wie Amtsmitteilungen, Neuigkeiten, Informationen zu politischen Geschäften, Wahlergebnisse

oder Daten der Abfallsammlungen. Über den Online-Schalter können Sie Meldungen, Anträge, Bestellungen und Gesuche online erledigen. Zum Beispiel können Sie die SBB-Tageskarten direkt per Internet reservieren.

Sind Sie innerhalb von Russikon umgezogen oder beabsichtigen Sie, von hier wegzuziehen? Erledigen Sie das Meldewesen jetzt bequem von zu Hause aus. Informieren Sie sich über Anlässe. Im Veranstaltungskalender können Sie Anlässe, welche in Russikon stattfinden, erfassen und bearbeiten. Ebenfalls können Sie einen Eintrag für Ihre Firma oder Verein mit Bild und Link erfassen. Sie sind somit im Verzeichnis auf der Website aufgeführt.

«eFristverlängerung» ermöglicht Ihnen, Ihre Fristverlängerung für die Steuererklärung online zu erfassen und direkt dem Steueramt zu übermitteln. Bereits ab Juni verfügen Sie mit «eSteuerkonto» über Ihr elektronisches Steuerkonto. Sie können damit den Kontostand einsehen und drucken, ESR-Abonnemente ändern (=Anzahl Zahlungsraten, provisorische Steuerrechnungen) und Auszahlungskonten ändern.

Besuchen Sie auch die neue Website der Schule Russikon unter [www.schulerussikon.ch](http://www.schulerussikon.ch)

Haben Sie Fragen? Gerne hilft Ihnen das Team der Gemeindeverwaltung weiter unter 043 355 61 61 oder [info@russikon.ch](mailto:info@russikon.ch).

## Öffnungszeiten über Auffahrt 2015

Die Büros der Gemeindeverwaltung Russikon bleiben über Auffahrt wie folgt geschlossen:

**Mittwoch, 13. Mai 2015, 11.30 Uhr, bis und mit Sonntag, 17. Mai 2015.**

Ab Montag, 18. Mai 2015, sind wir wieder zu den gewohnten Öffnungszeiten für Sie da.

Bitte beachten Sie, dass allfällige GA-Tageskarten bis spätestens Mittwoch, 13. Mai 2015, 11.30 Uhr abgeholt werden müssen.

**Wir wünschen Ihnen und Ihrer Familie einen guten Start in den Frühling!**

*Ihre Gemeindeverwaltung*

Über die Feiertage können Sie bei einem Todesfall den Pikettendienst des Bestattungsamtes unter Tel. 079 365 50 09 von **10.00 bis 11.00 am Freitag, 15. Mai 2015** erreichen.

Wird bei einem Todesfall eine Überführung benötigt, wenden Sie sich bitte direkt an die Firma **Gerber, Lindau** Telefon 052 355 00 11

## Friedensrichter Werner Bamert verabschiedet



Nach 24 Jahren im Amt hatte Werner Bamert am 10. April 2015 seinen letzten Arbeitstag als Friedensrichter in Russikon. In der heutigen Zeit ist es nicht mehr selbstverständlich, dass sich jemand über einen langen Zeitraum für eine Sache mit Herzblut engagiert. Der Gemeinderat schätzt, was Werner Bamert für die Gemeinde

Russikon in den vergangenen 24 Jahren als Friedensrichter geleistet hat. Mit seinem Einsatz hat er dazu beigetragen, dass geschlichtet und Vertrauen in unser Rechtssystem erlangt wurde. Der Gemeinderat Russikon dankt Werner Bamert für seinen langjährigen Einsatz als Friedensrichter der Bevölkerung von Russikon.

## Evelyn Meier-Eichenberger – neue Friedensrichterin von Russikon



Am 8. März 2015 wurde ich zur Friedensrichterin von Russikon gewählt. Am 10. April 2015 hat mir mein Vorgänger, Werner Bamert, das Amt, das er während 24 Jahren geführt hat, offiziell übergeben. Ich freue mich sehr auf die Tätigkeit als Friedensrichterin und bin

froh, dass mir Werner Bamert und andere erfahrene Friedensrichterkollegen aus dem Bezirk ihre Unterstützung für den Start in die neue Aufgabe zugesichert haben.

Ich bin 40 Jahre alt, verheiratet und Mutter von neunjährigen Zwillingssöhnen. Seit dem Jahr 2007 wohnen wir in Russikon. Aufgewachsen bin ich in Winterthur.

Ich arbeite als Rechtsanwältin mit einem Pensum von

ungefähr 50 % bei einer Winterthurer Anwaltskanzlei. Schwerpunkt meiner Anwaltstätigkeit sind das Familien- und Erbrecht sowie das Mietrecht. Vor der Geburt unserer Kinder war ich mehrere Jahre als Gerichtsschreiberin am Bezirksgericht Meilen angestellt. Während dieser Zeit habe ich auch Einblick in die Arbeit der Friedensrichterämter gewonnen und seither reizt mich die Aufgabe des Vermittelns und Schlichtens.

Privat geniesse ich die Zeit mit meiner Familie, treibe gerne Sport (Volleyball, Krafttraining, etwas Jogging) und lese viel. Ich mag es auch, mit Freunden bei feinem Essen und Trinken zu plaudern.

Abschliessend wünsche ich Ihnen, dass Sie mich möglichst selten in meiner Funktion als Friedensrichterin treffen! Und wenn doch, so hoffe ich, dass es uns zusammen gelingt, Konflikte anständig und fair beizulegen.

Natürli Zürioberland

natürli  
ZÜRIOBERLAND.CH

## Teilrevision Regionaler Richtplan

### Anhörung und öffentliche Auflage

Die von der Planungskommission der RZO am 16. April 2015 verabschiedete Teilrevision des Regionalen Richtplanes wird gemäss § 7 PBG öffentlich aufgelegt:

#### • Teilrevision Richtplan Siedlung und Landschaft: Erweiterung der landwirtschaftlichen Nutzungseignung, Madetswil Russikon

Die Akten können während den ordentlichen Büroöffnungszeiten eingesehen werden auf der Gemeindeverwaltung in Russikon, bei der Geschäftsstelle der RZO in Wetzikon sowie unter: **www.zuerioberland-region.ch**

Während der Auflagefrist kann sich jedermann zur Teilrevision äussern. Die Anregungen und Einwendungen haben einen Antrag und dessen Begründung zu enthalten.

Einwendungen sind schriftlich bis spätestens **22. Juni 2015** (Datum Poststempel) einzureichen an:

RZO Region Zürcher Oberland  
c/o Marti Partner Architekten und Planer AG  
Zweierstrasse 25, 8004 Zürich

Auflagefrist:

**Freitag, 24. April bis Montag, 22. Juni 2015**

Zürich, 21. April 2015, Region Zürcher Oberland RZO



**Dominic Nagy**  
Versicherungs- und  
Vorsorgeberater  
Telefon 044 934 31 37  
dominic.nagy@mobi.ch

**Wir sind in Ihrer Nähe.**  
*Gerade, wenn mal etwas  
schief geht.*

## **Die Mobiliar** *Versicherungen & Vorsorge*

**Generalagentur Wetzikon-Pfäffikon, Urs J. Fischer**  
Bahnhofstrasse 122, 8620 Wetzikon ZH  
Telefon 044 934 31 11, Fax 044 934 31 31  
wetzikon@mobi.ch, www.mobiwetzikon.ch

160127B06GA



Immer da, wo Zahlen sind.



### **Raiffeisen-Mitglieder erleben mehr.**

**Raiffeisenbank Zürcher Oberland**  
8610 Uster Tel. 044 905 29 50  
8620 Wetzikon Tel. 044 931 46 46  
8625 Gossau Tel. 044 936 60 80  
8330 Pfäffikon ZH Tel. 044 952 40 40  
zuercher-oberland@raiffeisen.ch  
raiffeisen.ch/zuercher-oberland

**RAIFFEISEN**  
Wir machen den Weg frei

## **Ihr Maler aus Madetswil!**



**Daniel Eugster GmbH**  
8604 Volketswil  
079 437 79 34

**Malerarbeiten** ■ **Dekorative Techniken**  
**Wand- und Bodenbeläge** ■ **Fassaden und Umbauten**



**HEV Region Winterthur**

Hauseigentümerverband Bezirke Andelfingen, Pfäffikon und Winterthur



**Ralph Bauert**  
Geschäftsführer



**Sandra Haggenmacher**  
Rechtsanwältin, lic. iur., MCJ



**Christoph Marth**  
Rechtsanwalt, lic. iur.

## **Ihre sichere Wahl bei Rechtsberatung rund um Eigentum**

Vertrauen Sie, wem auch 15'000 Mitglieder vertrauen.  
HEV Region Winterthur - Ihr kompetenter Immobilienpartner.  
Gerne setzen wir uns auch für Sie ein.

Fachkompetenz in Immobilien • Bau- und Rechtsberatungen • Schätzungen • Verkäufe • Vermietungen

Lagerhausstrasse 11 • 8401 Winterthur  
www.hev-winterthur.ch • Telefon 052 212 67 70



**Stadt Illnau-Effretikon**

Für die kommende Pilzsaison (Ende August – Ende Oktober) suchen wir eine/n

## **PILZKONTROLLEUR/IN**

als Hauptverantwortliche/r. Im Rahmen dieser Dienstleistung beraten Sie Pilzsammler/innen aus der Stadt Illnau-Effretikon und den Anschlussgemeinden Fehraltorf, Kyburg, Lindau, Russikon und Weisslingen. Die Kontrollzeiten finden während der Saison jeweils mittwochs und sonntags Abend von 19.00 – 20.00 Uhr statt. Voraussetzung für diese spannende Nebenbeschäftigung ist ein erfolgreicher Abschluss zur eidg. Pilzfachfrau / zum eidg. Pilzfachmann sowie Freude am Umgang mit Kundinnen und Kunden.

Haben wir Sie angesprochen? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung vorzugsweise per E-Mail an [personaldienst@ilef.ch](mailto:personaldienst@ilef.ch) oder an die Stadt Illnau-Effretikon, Personaldienst, Märtpatz 29, 8307 Effretikon. Bei Fragen oder für Auskünfte wenden Sie sich bitte an Ursula Studer, Sachbearbeiterin Gesundheit, 052 354 24 09 oder [ursula.studer@ilef.ch](mailto:ursula.studer@ilef.ch).

## Ab Juni sind die Feuerbrandkontrolleure der Gemeinde unterwegs

Ab Juni finden in den Zürcher Gemeinden die Feuerbrandkontrollen statt. Wir bitten Sie, dem Gemeindekontrolleur, falls nötig, Zugang zu Ihrem Grundstück zu gewähren. Feuerbrand ist eine bakterielle Pflanzenkrankheit die in Kernobstanlagen, Hochstammobstgärten und Baumschulen (Apfel, Birne, Quitte) grossen Schaden anrichten kann. Weitere Wirtspflanzen sind Cotoneaster und Weissdorn. Eine vollständige Wirtspflanzenliste und viele weitere Informationen zum Feuerbrand sind auf den Internetseiten [www.strickhof.ch](http://www.strickhof.ch) unter Feuerbrand oder auf [www.feuerbrand.ch](http://www.feuerbrand.ch) zu finden.

### Wie ist Feuerbrand zu erkennen?

Hauptsächlich über die Blüte dringen die Feuerbrandbakterien in die Wirtspflanzen ein. Vom Stielgrund her verfärben sich Blüten und Blätter braun bis schwarz. Oft krümmt sich die Spitze befallener Äste hakenförmig. Äste bis hin zur ganzen Pflanze sterben ab. Erste Symptome sind wenige Wochen nach der Blüte sichtbar. **Feuerbrand ist meldepflichtig.**

Wenden Sie sich bei einem Verdachtsfall direkt an den Gemeindekontrolleur Edy Wylenmann, Telefon 044 954 04 32. Er verfügt über die nötigen Kenntnisse und Kontakte, wie im entsprechenden Fall am besten vorzugehen ist. Wegen der Verschleppungsgefahr sollten befallene Äste nicht berührt, selber geschnitten oder gar kompostiert werden.



Weissdorn mit Feuerbrand (Agroscope)

## Bäume und Sträucher an Strassen und Wegen bitte zurückschneiden!

### Strassenpolizeiliche Vorschriften

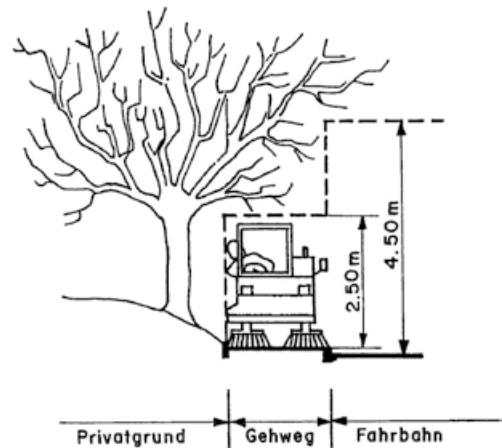
An Orten, wo das Strassenprofil ohnehin meistens knapp ist, wird der Fuss- und Fahrzeugverkehr vielfach durch überhängende Äste von Bäumen und Sträuchern aus Vorgärten behindert. Oft ist auch die Verkehrsübersicht bei Einmündungen, Ausfahrten und Kreuzungen verschlechtert.

Das Ast- und Blattwerk von Bäumen hat über der Strasse einen Lichtraum von 4,5 Meter Höhe zu wahren; bei Fusswegen kann der Lichtraum bis auf eine Höhe von 2,5 Meter verkleinert werden (siehe Grafik). Diese Lichtraumprofile sind durch die Grundeigentümerinnen oder -eigentümer dauernd beizubehalten. Morsche oder dürre Bäume und Äste sind zu beseitigen, wenn sie auf die Strasse stürzen könnten. In Übersichtsbereichen von Einmündungen, Kurven und Ausfahrten sind Sträucher und Pflanzen auf 80 Zentimeter zurückzuschneiden. Hausnummern und Signalisationen müssen gut sichtbar sein. Grünhecken müssen stets auf die Strassengrenze zurückgeschnitten werden. Das Lichtraumprofil über dem Gehweg ist vor allem für Kinder, Geh- und Sehbehinderte oder Blinde wichtig.

Bäume und Sträucher, die den öffentlichen Grund überwachsen, sind von den Privaten auf das erwähnte Lichtraumprofil zurückzuschneiden. Dies hat auch auf privaten Strassen und Gehwegen zu geschehen.

### Der Rückschnitt hat bis zum 31. Mai 2015 zu erfolgen

Die Gemeinde behält sich vor, die erforderlichen Anordnungen im Falle der Nichtbeachtung dieser Vorschriften auf Kosten der Säumigen zu treffen. Vielen Dank für Ihre Mithilfe.



## Zu früh deponierte Abfallsäcke



*Solche ekelerregende Bilder sind nur möglich, weil Leute ihren Abfall zu früh an den Strassenrand stellen.*

### **Abfallsäcke dürfen erst am Tag der Abfuhr an den Strassenrand gestellt werden.**

In der Wertstoffagenda finden Sie die Abfuhrzeiten! In den letzten Wochen fielen in unserer Gemeinde vermehrt zerrissene Abfallsäcke auf. Füchse, Hunde und Katzen tun sich daran gütlich. Gehen die Konsumenten reglementsconform und verantwortungsbewusst mit ihrem Abfall um, lässt sich die unangenehme Aufräumarbeit vermeiden.

Das Werkhofpersonal der Gemeinde Russikon hat des öftern die unangenehme Aufgabe am Morgen des Sammeltages verstreuten Abfall von der Strasse zu wischen. Durch fristgerechtes Bereitstellen der Abfallsäcke können solche Situationen vermieden werden.

### **Für Tiere riecht es angenehm**

In der Verordnung über die Abfallentsorgung der Gemeinde Russikon steht wörtlich: «Der Hauskehricht darf erst am Sammeltag in den vorgeschriebenen Behältern, gut sicht- und erreichbar an den durch

das Gesundheitssekretariat dafür bezeichneten Plätzen bereitgestellt werden» (gelbe Punkte). Leider halten sich einzelne Einwohnerinnen und Einwohner nicht an diese Vorschrift und deponieren den Abfall manchmal bereits am Vortag oder sogar mehrere Tage vor der Abfuhr am Strassenrand. Nachtaktive Tiere, insbesondere Füchse, aber auch Haustiere, zerreißen die Säcke weil sie nach Fleisch, Knochen oder nach anderen für sie angenehmen Verwesungsgerüchen riechen. Sind die Gebinde defekt oder die Abfälle nicht weisungsgemäss bereitgestellt, kann die Übernahme der Abfälle durch den Transporteur verweigert werden. Es ist nicht Aufgabe des Abfuhrpersonals, verstreuten Abfall von der Strasse zu wischen. Weil es die Verursacher meistens auch nicht tun, muss das Werkhofpersonal das Aufräumen übernehmen.



Um das Verstreuen von Abfall zu vermeiden, können anthrazitfarbene Roll-Container eingesetzt werden. (erhältlich in Haushaltgeschäften).

### **Illegale Ablagerungen**

Ein weiteres Übel sind illegal deponierte Abfallsäcke, meist irgendwo auf einem Abstellplatz oder an einem

Waldrand. In solchen Fällen wird der Sack auf Hinweise nach dem Verursacher durchsucht. Es folgt eine Verzeigung und eine Busse.

Gesundheitssekretariat Russikon

## Handhabung von Grüngutmarken

Die wärmere Jahreszeit hat Einzug gehalten und viele Gartenliebhaber können wieder die Arbeiten im Freien geniessen. Auch im Garten entstehen biogene Abfälle die den angebotenen Grünguttouren mitgegeben und so entsorgt werden können. Hierbei gilt es folgendes zu beachten:

Rasenschnitt, Laub, Stauden, Äste, Gartenabfälle sowie Rüstabfälle bitte in grüne Kunststoffrollcontainer oder Stahlcontainer mit gut sichtbarem Aufdruck,

z.B. «Grünabfuhr, Grüngutsammlung» etc. oder in Bündel (ohne Draht) bereitstellen. Achtung! Container nicht überfüllen!

Ab **1. Juli 2015** werden nur noch **ganze** Grüngutmarken akzeptiert! Damit wird der Ablauf der Sammlung rationeller, denn Sie tragen massgebend zur Entlastung der Kehrleute bei den Kontrollen der Gebinde bei.

### Beispiel (gilt für alle Gebinde):

Ein 120 Liter Grüngutrollcontainer, der nur zur Hälfte gefüllt ist, muss zwingend mit einer ganzen 120-Liter-Grüngutmarke versehen sein!

Container, die nicht korrekt mit Marken bestückt sind, werden von der Abfuhrfirma nicht geleert.

Wir bitten Sie, die Grüngutmarke beim Griff des Containers einzuschlaufen und an beiden Enden zusammen zu kleben. Somit können diese bei der Leerung gut entfernt werden.

Eine **Grüngutjahresmarke** für 240 und 800 Liter Gebinde, ist in Planung. Diese Jahresmarken werden nur auf der Gemeindeverwaltung erhältlich sein. Die Marke wird erstmals ab dem Jahr 2016 angeboten. Wir danken für Ihre Mithilfe.

Gesundheitssekretariat Russikon

## Bushaltestelle «Post» vorübergehend aufgehoben

### Vorübergehende Verlegung zweier Bushaltestellen «Post» und «Thalgarten» auf den Riedhusparkplatz

Ende Mai 2015 werden entlang der Poststrasse zwischen dem Altersheim Rosengasse und der Kirchgasse die beiden Schmutz- und Meteorwasserkanäle erneuert.

Die Bauarbeiten und der provisorische Bushaltestellenstandort beginnen ab **Dienstag, 26. Mai 2015** und dauern je nach Witterung bis in die Wintermonate. Die Poststrasse bleibt für den Anwohnerverkehr mindestens einspurig geöffnet. Infolge der Bauarbeiten ist jedoch teilweise mit Behinderungen oder Wartezeiten zu rechnen.

Die **Bushaltestelle «Post»** (alle Fahrtrichtungen) bei der Wendeschleife Poststrasse wird während den Bauarbeiten für alle Fahrtrichtungen **aufgehoben** und provisorisch auf den Riedhusparkplatz verschoben. Auch die Bushaltestelle «Thalgarten» (beide Fahrtrichtungen) befindet sich während dieser Zeit auf dem Riedhusparkplatz. Es werden entsprechende provisorische Haltestellen signalisiert.

Wir danken Ihnen für Ihr Verständnis. Die am Bau Beteiligten setzen alles daran, die mit diesen Arbeiten verbundenen Einschränkungen so gering wie möglich zu halten.



# Sommerplausch Russikon – Fehraltorf 2015

**10. bis 14. August 2015**

(letzte Ferienwoche)

**täglich von 9.00 – 16.15 Uhr**

## Wer?

Mädchen und Knaben (Schulkinder aus der Primarschule Russikon und Fehraltorf, welche die erste Klasse absolviert haben).

## Wo?

Russikon und Umgebung

## Kosten?

CHF 135.– (ab dem 2. Kind CHF 100.–)

## Programm

Die Teilnehmenden erwartet eine abwechslungsreiche und aktive Woche, die von verschiedenen Vereinen aus Russikon und Umgebung getragen wird. Die Kinder haben dabei die Möglichkeit, verschiedene Sportarten kennen zu lernen und vielleicht ein neues Hobby zu entdecken.

## Auskunft?

Gemeinde Russikon, Ursula Lanz, Tel. 043 355 61 02, [ursula.lanz@russikon.ch](mailto:ursula.lanz@russikon.ch)

Die Teilnehmerzahl ist auf 80 Kinder beschränkt. Die Anmeldungen werden nach dem Eingang berücksichtigt und gelten als verbindlich. Es erfolgt keine Rückerstattung der Anmeldegebühr. Die Versicherung ist Sache der Teilnehmenden.

## Anmeldung

**bis Sonntag, 14. Juni 2015 an:**

Gemeinde Russikon, Jugendkommission, Kirchgasse 4, Postfach 18, 8332 Russikon.

Name: \_\_\_\_\_

Vorname: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

Geb.-Datum: \_\_\_\_\_

Telefon: \_\_\_\_\_

(unter welcher tagsüber erreichbar!)

Unterschrift der Eltern: \_\_\_\_\_

**YFU Schweiz**



# Holen Sie die Welt zu sich nach Hause!



## Werden Sie YFU-Gastfamilie.

YFU-Gastfamilie zu sein, heisst, ein Austauschjahr zu machen – ohne wegzufahren: Im

Zusammenleben mit einem Austauschschüler/einer Austauschschülerin im Alter zwischen 15 und 18 Jahren entdecken Sie eine fremde Kultur direkt bei sich zu Hause. Ausserdem lernen Sie Ihren Familienalltag von einer anderen Seite kennen und sehen bisher selbstverständlich Geglaubtes aus einem neuen Blickwinkel.

Als Gastfamilie schenken Sie einem jungen Menschen für 10 bis 11 Monate ein zweites Zuhause in der Welt. Das heisst, Sie nehmen ihn in Ihrer Familie auf und bieten ihm ein freies Bett und einen Platz am Tisch (inkl. Verpflegung). Motivation für die Aufnahme eines Austauschschülers/einer Austauschschülerin soll das Interesse am interkulturellen Austausch

sein. YFU-Gastfamilien erhalten keine finanzielle Entschädigung. Paare mit Kindern, Paare ohne Kinder, gleichgeschlechtliche Paare, Alleinerziehende, Patchwork-Familien etc. – alle sind eingeladen, Gastfamilie zu werden. Was zählt, ist die Bereitschaft, eine Austauschschülerin oder einen Austauschschüler als neues Mitglied in der Familie aufzunehmen.

Möchten Sie mehr wissen zum Thema «Gastfamilie sein»? Melden Sie sich unverbindlich bei YFU Schweiz (Monbijoustrasse 73, Postfach 1090, 3000 Bern 23, 031 305 30 60, [info@yfu.ch](mailto:info@yfu.ch)) oder besuchen Sie unsere Webseite: **[www.yfu.ch](http://www.yfu.ch)**. – YFU-Austauschschüler/-innen kommen in aller Regel Anfang August in der Schweiz an.

Der Verein YFU Schweiz, der über mehr als 60 Jahre Erfahrung auf dem Gebiet des Jugendaustausches verfügt, arbeitet nicht gewinnorientiert und wird als wohltätige Institution vom Bund unterstützt. YFU ist Gründungsmitglied von Intermundo und sowohl mit dem Intermundo-SQS- als auch dem ZEWO-Zertifikat ausgezeichnet.

## Neuer Gemeindepolizist



**Die Gemeindepolizei Fehraltorf-Russikon-Pfäffikon hat am Donnerstag, 12. März 2015, in Russikon einen Raser angehalten. Der 24-Jährige überschritt die erlaubte Geschwindigkeit im Innerortsbereich nach Toleranzabzug um 51 Kilometer pro Stunde.**

Am Donnerstag, 12. März 2015, führte die Gemeindepolizei in Russikon auf der mit 50 km/h signalisierten Madetswilerstrasse, zwischen 16.45 – 18.36 Uhr, eine Geschwindigkeitskontrolle durch. Gemessen wurde in Fahrtrichtung Madetswil. In diesem Zeitraum passierten 781 Fahrzeuge die Messstelle. 99 Fahrzeuglenker wurden mit einer Ordnungsbusse gebüsst. 2 Fahrzeuglenker wurden an das Statthalteramt Pfäffikon verzeigt. Ein Autolenker passierte die Messstelle mit brutto 105 km/h. Ihm wurde der Führerausweis auf der Stelle abgenommen. Er wird sich wegen Verstosses gegen die gesetzlichen Bestimmungen über die Raserdelikte vor der Justiz verantworten müssen.

### Neuer Gemeindepolizist

Per 1. April 2015 begann der 42-jährige Christian Wolf seine Arbeit bei der Gemeindepolizei. Der gelernte Zimmermann startete im März 2008 bei der Kantonspolizei Zürich die Polizeiausbildung und schloss diese erfolgreich im Februar 2009 ab. Anschliessend leistete er Dienst beim Hauptbahnhof Zürich. Anlässlich der polizeilichen Laufbahn der Kantonspolizei Zürich, wechselte er im Oktober 2009 die Abteilung und nahm den Dienst beim Flughafen (Flughafenpolizei) auf. Die Arbeit am Flughafen Zürich setzte sich aus grenz- und sicherheitspolizeilichen Aufgaben zusammen. Bei dieser Tätigkeit fühlte er sich jedoch

nie richtig wohl und so entschloss er sich, in ein kommunales Polizeikorps zu wechseln. Im Juni 2010 wechselte er alsdann zur Stadtpolizei Wetzikon, wo er diverse polizeiliche Weiterbildungskurse wie zum Beispiel die Ausbildung zum Bike-Polizist, Verkehrs- und Sicherheitsinstruktor und jugendpolizeilichen Sachbearbeiter absolvierte.

Seit April ist er nun bei der Gemeindepolizei Fehraltorf-Russikon-Pfäffikon tätig. Die Arbeit in ländlichen Gemeinden und in einem kleinen Team fasziniert ihn sehr und stellt für ihn eine grosse Herausforderung dar. Ebenso mag er die Bürgernähe und er schätzt, dass in kleineren Gemeinden «jeder jeden kennt» und man nicht anonym wie in grösseren Städten ist. Seine Stärken sieht er bei der Tätigkeit als Streifenpolizist, die Arbeit mit Kindern, Jugendlichen sowie den älteren Menschen. Sein Traum wäre es, einmal das Nebenamt als Verkehrs- und Sicherheitsinstruktor bei der Gemeindepolizei auszuüben.

Die Freizeit widmet er seiner Familie und dem Hobby als Feuerwehroffizier bei der Stützpunktfeuerwehr Hinwil. Er ist verheiratet und stolzer Vater von zwei bezaubernden Mädchen. Bei der Stützpunktfeuerwehr Hinwil war er bis Ende 2014 Zugchef zweier Einsatzgruppen sowie der Verkehrsgruppe und heute ist Wolf zuständig für die gesamte Ausbildung der Mannschaft. Bei der Feuerwehr besuchte er diverse Führungskurse und absolvierte die Ausbildung als kantonaler Fachinstruktor. Im Juni 2015 steht die Ausbildung als Feuerwehrrückwart an, worauf er sich sehr freut. Sportlich ist er öfters auf seinem Bike oder beim Inlinen mit den Kids anzutreffen. Er bezeichnet sich als leidenschaftlicher Camper und besitzt einen eigenen Wohnwagen.

*Gemeindepolizei Fehraltorf-Russikon-Pfäffikon  
 Peter Andenmatten, Polizeichef Stv.*

### Bausekretariat Russikon



## Schottertränkung an der Holenrainstrasse

In der Woche vom 18. Mai 2015 bis 22. Mai 2015 wird die Holenrainstrasse mit einer Schottertränkung versehen. Nach Abschluss der Arbeiten muss die Strasse noch für eine Woche für den Verkehr gesperrt bleiben (Abbindezeit des bituminösen Bindemittels). Ebenfalls ist ein Reitverbot für ca. 4 – 5 Wochen unerlässlich (Qualitätssicherstellung der Oberfläche). Die Ausführung dieser Arbeiten ist nur bei trockener

Witterung möglich. Über wetterbedingte Verschiebungen werden Sie zu gegebener Zeit wieder informiert.

Das Bausekretariat Russikon sowie die Firma VIACID AG, Winterthur, hoffen auf eine gegenseitige Rücksichtnahme und danken für Ihr Verständnis.

*Bausekretariat Russikon*

# Neuigkeiten aus dem Vorstand



**An der Vollversammlung vom 3. November 2014 sind wir neu in den Vorstand des Elternteams gewählt worden. Wir stellen uns vor:**

**Sabina Meier**, zuständig für die Stufe Kindergarten

**Stefan Aschwanden**, zuständig für die Unterstufe

**Patrizia Wechsler**, Zuständige Mittelstufe

**Barbara Kammerer Eicher**, Zuständige Sekundarstufe

**Andrea Hertach**, Präsidium

Unseren ersten Einsatz haben wir bereits erfolgreich abgeschlossen. An der Lesenacht unter dem Motto «Ich spiele, du spielst – spiel mit!» vom 16. Januar waren 180 Kinder der Unter- und Mittelstufe dabei. Dank den zahlreichen VorleserInnen und HelferInnen konnten wir den Kindern einen geschichten- und abwechslungsreichen Abend bieten. Zusammengefasst dürfen wir sicher sagen: Es hat allen Spass gemacht!

Anfangs Jahr haben wir der Schulbehörde und der Schulleitung die (Wieder-) Einführung des Delegiertensystems vorgeschlagen. Unser Antrag wurde gutgeheissen. Per Schuljahr 2015 / 2016 werden Eltern wieder die Möglichkeit haben, sich als Delegierte bzw. KlassenvertreterInnen wählen zu lassen und aktiv im Elternteam mitzuwirken. Mehr Informationen dazu gibt es nach den Sommerferien.

Dies führt gleich zum nächsten Thema. Das Elternteam Russikon hat nun eine eigene Homepage: **[www.elternteamrussikon.ch](http://www.elternteamrussikon.ch)** Das neue Reglement ist dort zu finden, ebenso die Kontaktangaben der Vorstandsmitglieder. Über unsere Anlässe und wichtigen Termine werden wir Sie auch via Website informieren.

Ein solcher aktueller Anlass ist der Selbstbehauptungskurs für Kinder der dritten und vierten Klasse, der im Juni durchgeführt wird. Die Anmeldung erfolgte via Klassenlehrerinnen und der Kurs war erfreulicherweise bereits nach kurzer Zeit ausgebucht.

Gerne können sich interessierte Eltern für Inputs oder Mithilfe an Anlässen bei uns melden! Wir freuen uns auf unseren Einsatz im ersten Amtsjahr und auf zahlreiche, spannende Begegnungen.



# Um ein Kind zu erziehen, braucht es ein ganzes Dorf (afrikanisches Sprichwort)

**Die Schulbehörde Russikon hat entschieden, das Projekt «Neue Autorität» an der Schule Russikon einzuführen.**

Das Projekt «Neue Autorität» basiert auf den Gedanken und Erfahrungen des israelischen Psychologie-Professors Haim Omer. Das Besondere daran ist, dass alle Vertreter der Schule die Grundhaltungen, Ansätze und Massnahmen gemeinsam erarbeiten. Das heisst Lehrpersonen, Schülerinnen und Schüler ebenso wie die Eltern. Alle werden in einer Form in den Gestaltungs-Prozess miteinbezogen und kennen die Werte und Regeln unserer Schule. Diese Transparenz vereinfacht das Zusammenleben deutlich. Oder anders gesagt: Um ein Kind zu erziehen, braucht es ein ganzes Dorf.

**Schwerpunkte der «Neuen Autorität»:**

- Erziehung durch Beziehung (Präsenz)
- Gemeinsames Erarbeiten von Werten und Rahmenbedingungen
- Gewissheit über geltende Werte und Rahmenbedingungen

- Gemeinsames Entstehen für diese Werte
- Partnerschaftlich mit den Eltern zusammenarbeiten
- Schulpersonal im Berufsalltag stärken
- Gegenseitiger Respekt und Achtsamkeit
- Transparenz und gegenseitige Unterstützung

Wir starten mit dem Projekt im Sommer 2015. Die Umsetzung erfolgt in verschiedenen Etappen und wird mehrere Jahre dauern. Die Projektleitung liegt beim Ressort Qualitäts- & Schulentwicklung. Weitere Informationen finden Sie unter [www.schulerrussikon.ch](http://www.schulerrussikon.ch)

**Zudem hat die Schulbehörde...**

- das Reglement Elternteam Schule Russikon in zustimmender Form zur Kenntnis genommen;
- diverse Integrative Sonderschulungen in der Verantwortung der Regelklasse und externe Sonderschulungen bewilligt;
- die Reglemente des Ski- und Schneesportlagers sowie der Tagesstrukturen überarbeitet.

*Die Schulbehörde*

## Musikschule Zürcher Oberland

MZO

## Musig-Chindergarte

**Jahreskurs im 2. Kindergarten-Jahr, Klassenunterricht mit mindestens 6 TeilnehmerInnen**

Der «Musig-Chindergarte» ist ein idealer Einstieg in die Erlebniswelt der Musik. In diesem Kurs erhalten die Kinder die Möglichkeit, Musik auf vielfältige Weise zu entdecken und ganzheitlich zu erleben. Es wird getanzt, gesungen, Geschichten werden musikalisch untermalt und eigene Klangvorstellungen zu Papier gebracht.

**Kursinhalte:**

**Hören:** Geräusch, Klang, hoch-tief, schnell-langsam...

**Singen, Sprechen:** Ausdruck der Stimme fördern, Liedgut erweitern...

**Musizieren:** Elementare Instrumente kennenlernen, experimentieren, zusammen musizieren

**Bewegen:** Üben und fördern der Grundbewegungsarten, erfahren der eigenen, vielfältigen Bewegungsfähigkeit

**Kurskosten:** Fr. 260.– / Semester, inklusive Material

**Kursort:** Singsaal Oberstufen-Schulhaus Wettstein, Russikon

**Zeit:** Dienstag von 13.40 – 14.25 Uhr oder 14.35 – 15.20 Uhr

**Beginn:** 18. August 2015

**Einladung zur Schnupperlektion für die zukünftigen 2. Kindergarten-Kinder**

**Mittwoch, 20. Mai 2015, 14.00 – 14.45 Uhr**

**Singsaal Oberstufen-Schulhaus Wettstein, Russikon**

# Angebote der Musikschule Zürcher Oberland in Russikon ab August 2015

**Für alle Altersstufen**

## Instrumentalunterricht

auf fast allen Instrumenten wie z.B. Klavier, Keyboard, Querflöte, Blockflöte, Panflöte, Klarinette, Saxophon, Oboe, Violine, Cello, Gitarre, Schlagzeug, Trompete, Horn, etc. Weitere Instrumente in anderen Gemeinden, z.B. Akkordeon, Hackbrett, Harfe.



**Für Kinder im 2. Jahr Kindergarten**

## Musig-Chindergarten

Jahreskurs – Dienstagnachmittag wöchentlich  
Schnupperrachmittag für Kinder und Begleitpersonen am Mittwoch, 14. Mai von 14.00 – 14.45 Uhr.

**Ab der 1. Klasse**

## Kinderchor

Donnerstagnachmittag nach der Schule eingeteilt in Gruppen je nach Alter und Vorkenntnissen. Kostenlos für Kinder, die bereits ein Instrument spielen.

**Für zukünftige 2. und 3. Klässler**

## Rhythmusgruppe

mit Djembé-Trommeln  
Jahreskurs für Anfänger und Fortgeschrittene  
Montagnachmittag nach der Schule



**Ab der 2. Klasse**

## Blockflöte in der Gruppe

für Anfänger und Fortgeschrittene (z.B. Altflöte)  
Jahreskurs

**Ab 1 Jahr Unterricht**

## Schlagzeug-Ensemble

als Ergänzung zum Einzelunterricht



**Für Oberstufen-Schüler & Schülerinnen**

## Schüler-Band

mit Keyboard, E-Gitarre, Saxofon, Klarinette, Schlagzeug, Gesang, etc. Für Jugendliche, die das Spielen in der Gruppe erleben möchten. Donnerstag über Mittag – in Zusammenarbeit mit der Schule.

**Für Erwachsene**

## Instrumentalunterricht

auf fast allen Instrumenten

**Für Jugendliche und Erwachsene**

## Stimmbildung und Gesangsunterricht

einzelnd oder in Kleingruppen



# Blockflöte spielen

## Gruppenunterricht

**Jahreskurs ab 2. oder 3. Klasse für Anfänger und Fortgeschrittene.** Ziel dieses Kurses ist das Erlernen von bekannten Liedern und anderen Musikstücken sowie das mehrstimmige Zusammenspiel. Die Kinder lernen zudem die Notenschrift sowie die Taktsprache kennen. Als Begleitung können auch Orff-Instrumente ins Musizieren einbezogen werden.

Nach diesem Jahr wird ein Fortsetzungskurs oder Einzel-Instrumental-Unterricht angeboten. Der Flötenunterricht ist zudem eine gute Grundlage, falls sich Ihr Kind später für ein anderes Instrument interessiert.

Die Kinder sollten bereit sein, täglich zu üben. So werden sie rasch Fortschritte machen und Freude an der Blockflöte und am gemeinsamen Musizieren bekommen.

Das Musizieren miteinander und füreinander macht Spass und spornt die Kinder gegenseitig an.



### Kosten:

- ab 4 Schülern Fr. 200.– /Semester  
ab 6 Schülern Fr. 170.– /Semester
- Sopran-Holzblockflöte ca. Fr. 99.– oder  
Sopran-Plastikblockflöte ca. Fr. 26.–
- Notenmaterial ca. Fr. 41.–

### Zeit:

Montagnachmittag

### Beginn:

nach den Sommerferien am 17. August 2015

# Rhythmusgruppe



## Jahreskurs ab 2. oder 3. Klasse in der Gruppe

Ziel dieses Kurses ist das spielerische Erleben und Erlernen von Rhythmus.

Djembés (afrikanische Bechertrommeln) eignen sich sehr gut für den Umgang mit Rhythmus und für die Gruppenarbeit

überhaupt. Durch das Spielen mit den Händen ist jeder Ton unmittelbar hör- und spürbar. Es gibt keine falschen Töne. Das Trommeln fördert den Energiefluss, die Improvisationsfähigkeit sowie das musikalische und soziale Verhalten in der Gruppe. Ein gutes Rhythmusgefühl hilft beim Erlernen jedes Instrumentes.

### Kursinhalte:

- verschiedene Rhythmen und Klangfarben spielen
- aufeinander hören
- freies Spielen und Bewegen

**Kosten:** ab 6 Schülern Fr. 170.– /Semester

**Zeit:** Montagnachmittag anschliessend an den Schulunterricht

**Ort:** Singsaal Wettstein Oberstufenschulhaus

**Beginn:** 17. August 2015

Nehmen Sie mit der Ortsschulleiterin der MZO, Margrit Schönbächler, Kontakt auf für ein unverbindliches Schnuppern während einer Unterrichtslektion.

### Bitte beachten:

Anmeldung: [www.mzol.ch](http://www.mzol.ch) unter An-/Abmeldung bis 31. Mai 2015

**Abmeldung vom Instrumentalunterricht hat bis 15. Mai 2015** schriftlich zu erfolgen via Abmeldeformular [www.mzol.ch](http://www.mzol.ch) oder an die Ortsschulleitung und den Musiklehrer.

Für alle Informationen und ein Beratungsgespräch rund um den Musikunterricht steht Ihnen die Ortsschulleiterin der Musikschule Zürcher Oberland gerne zur Verfügung. Ich freue mich auf Ihren Anruf.

Margrit Schönbächler Helbling

Berghalde 6, Russikon, Tel. 044 995 69 26, E-Mail: [russikon@mzol.ch](mailto:russikon@mzol.ch)



# Einladung zur Generalversammlung

Die Genosschafterinnen und Genosschafter der Brunnengenossenschaft Rumlikon werden freundlich eingeladen zur Teilnahme an der ordentlichen Generalversammlung am **Donnerstag, 11. Juni 2015, 20.00 Uhr im Restaurant zur Krone in Russikon.**



## Traktanden:

1. Appell
2. Wahl der Stimmenzähler
3. Protokoll der GV 2014
4. Abnahme der Jahresrechnung 2014
5. Voranschlag 2015
6. Wahlen
7. Verschiedenes

## Meldepflicht

Gleichzeitig machen wir unsere Schwimmbadbesitzer auf die Meldepflicht über den Wasserbezug zum Befüllen des Schwimmbades aufmerksam. Gemäss Artikel 2 und 26 des Reglements über den Wasserbezug

- hat das Auffüllen der privaten Schwimmbäder in Absprache und im Einvernehmen mit dem Brunnenmeister zu erfolgen
- unterliegt die Verwendung von Wasser aus Hydranten zu anderen Zwecken (als zu Feuerlöschzwecken und Reinigung von Strassen und Kanalisationen) einer besonderen Bewilligung des Vorstandes

Wir ersuchen deshalb alle betroffenen Schwimmbadbesitzer, den Termin für den Wasserbezug vorgängig mit unserem Brunnenmeister, René Sachtleben, Tel. 043 355 82 30, abzusprechen. Das Befüllen ist nur mittels Gartenschlauch gestattet.

Wir danken für Ihr Verständnis.

Brunnengenossenschaft Rumlikon

*Der Vorstand*

Anzeige

## Denken Sie daran, Ihre Liegenschaft in der nächsten Zeit zu verkaufen?

Wir erstellen kostenlos eine Einwertungsgrundlage und ermitteln den Marktwert. Wir wickeln für Sie den gesamten Verkauf Ihrer Liegenschaft ab und Sie müssen sich um nichts kümmern.

Unsere Provision verrechnen wir nur bei Erfolg. Unser internationales Netzwerk bietet viele Kunden, die vielleicht genau auf Ihr Objekt warten. Ob Wohnung, Haus oder Villa – wir verkaufen es für Sie, diskret zum bestmöglichen Marktpreis. Wir freuen uns auf Ihren Anruf: 055 533 04 50, [stephanie.vetsch@engelvoelkers.com](mailto:stephanie.vetsch@engelvoelkers.com)



Robert Vetsch



Stephanie Vetsch

**Engel & Völkers · Büro Zürcher Oberland**  
**Rapperswilerstrasse 7 · 8630 Rüti**  
[www.engelvoelkers.com/ch/zuerich-oberland/](http://www.engelvoelkers.com/ch/zuerich-oberland/)



**ENGEL & VÖLKERS**

## Aktuell im Mai

### Kino-Filme auf DVD



- **A Most Wanted Man** (Krimi/Action, Thriller)
- **Barfuss ins Glück** (Unterhaltung, Liebe)
- **Calvary** (Unterhaltung, Komödie, Humor)
- **Den Himmel gibt's echt** (Drama, Familie)
- **Der Junge der nicht lügen konnte** (Drama)
- **Der Kreis** (Homosexualität, CH-Film)
- **Der Richter** (Drama, Justiz, Alzheimer)
- **Der Schaum der Tage** (Unterhaltung, Liebe)
- **Ein Augenblick Liebe** (Unterhaltung, Romantik)
- **Ida** (Drama, Frau, Judentum, Polen)
- **Jenseits des Himmels** (Drama, Glaube)
- **Mr. May und das Flüstern der Ewigkeit** (Komödie)
- **Ruhet in Frieden** (Krimi/Action, Thriller)
- **Schweizer Helden** (Komödie, Ausländer, CH-Film)
- **Short Term 12** (Drama, Freundschaft, Jugend)
- **Vielen Dank für nichts** (Unterhaltung, CH-Film)
- **What we did on our Holiday** (Komödie, Familie)
- **Zwei Tage, eine Nacht** (Drama, Depression)
- **Die Tribute von Panem 3** (Fantasy)
- **Saphirblau** (Fantasy)
- **Lola auf der Erbse** (Jugend, Familie, Aussenseiter)
- **Der 7bte Zwerg** (Trickfilm)
- **Die Pinguine aus Madagascar** (Trickfilm)

### Romane Erwachsene



- Blum, Jenna: **Die uns lieben** (Familie, Generationen)
- Brown, Helen: **Glück mit kleinen Fehlern** (Liebe)
- Gilman, Susan Jane: **Die Königin der Orchard Street** (Familie, Schicksal)
- Hirata, Andrea: **Der Träumer** (Schule, Indonesien)
- Knauss, Sibylle: **Das Liebesgedächtnis** (Liebe, Alter)
- Laurain, Antoine: **Liebe mit zwei Unbekannten**
- Lustiger, Gila: **Die Schuld der anderen** (Wirtschaft)
- Mahmoody, Mahtob: **Endlich frei!** (Biografisches)

### Spielabend für Erwachsene

Spielen Sie mit uns!

Nächstes Datum: **Dienstag,  
26. Mai um 20.00 Uhr  
in der Bibliothek.**

Weitere Spieldaten 2015:  
**23. Juni / 21. Juli**

**Einfach vorbeikommen und mitspielen!**

**Anmeldung erwünscht;** telefonisch 044 954 04 61  
oder per Mail an [info@bibliothek-russikon.ch](mailto:info@bibliothek-russikon.ch)



### Öffnungszeiten der Bibliothek



|                           |                                                         |
|---------------------------|---------------------------------------------------------|
| Montag                    | 15.00 – 18.00 Uhr                                       |
| Dienstag                  | 15.00 – 20.00 Uhr                                       |
| Mittwoch                  | 15.00 – 18.00 Uhr                                       |
| Donnerstag                | 10.00 – 12.00 Uhr<br>15.00 – 18.00 Uhr                  |
| Freitag                   | 18.00 – 20.00 Uhr                                       |
| Samstag                   | 10.00 – 12.00 Uhr                                       |
| <b>In den Schulferien</b> | Dienstag 15.00 – 20.00 Uhr<br>Freitag 18.00 – 20.00 Uhr |

- Quindlen, Anna: **Ein Jahr auf dem Land** (Liebe)
- Saunders, Kate: **Ein Jahr an deiner Seite** (Liebe)
- Sautner, Thomas: **Die Älteste** (Aussenseiter)
- Winter, Tom: **Zwillinge fürs Leben** (Familie, Humor)



### Sachbücher Erwachsene

- **Ein Zuhause für die Seele** – in fünf Schritten zum Wohlfühl-Zuhause
- **Akupressur für die Seele** – die Soforthilfe mit 5 Punkten
- **Mein Rücken-Coach** – starke Übungen für mehr Lebensqualität
- **Hochbeete** – cleveres Gärtnern und reiche Ernte
- **Kleine Gärten** – die 99 schnellsten Antworten
- **Mein bunter Garten** – Gestaltungsideen für draussen
- **Vertikal gärtnern** – Gestaltungsideen für grüne Wände
- **Alles Paletti!** – DIY-Möbel aus Paletten und Weinkisten
- **Aufgepeppt & umgestylt** – Neues aus der bunten Welt
- **Neon** – stylische Wohn- und Gestaltungsideen
- **Beton** – das grosse Werk- und Ideenbuch
- **Mug Cakes** – trendige Tassenkuchen in 5 Minuten
- **Kroatien** – Reiseführer

### Alle Neuheiten auf einen Blick...

[www.bibliothek-russikon.ch](http://www.bibliothek-russikon.ch) – Katalog anklicken

### Die Bibliothek am Frühlingsmarkt Russikon

Grosser Medienstand  
an der Berggasse

**Samstag, 9. Mai  
von 9.00 – 16.00 Uhr**



Grosses Angebot an ausgeschiedenen Kinder- und Erwachsenenbüchern, Comics, Bilderbüchern, Sachbüchern, Hörbüchern, Musik-CDs, DVDs, Tonkassetten und Gesellschaftsspielen zu günstigen Preisen.

# RuKiLa – Russiker Kinderlager 2015

für Kinder von der 1. bis zur 6. Klasse  
Sonntag, 12. Juli bis Freitag, 17. Juli –  
Familiengottesdienst am Sonntag 19. Juli

## «von Kopf bis Fuss geliebt»

Das Leitungsteam freut sich, das Russiker Kinderlager zum 46. Mal durchzuführen und eine besondere Woche mit den Kindern zu verbringen: spielen, die Gegend auskundschaften, zusammen Spass haben, biblische Geschichten hören, gestalten und basteln, singen und im Freien kochen! Wir sind nochmals Gäste im gut gelegenen Lagerhaus «Schwendiwiese» im schönen Wandergelände Flumserberg.

Willkommen sind Kinder aller Konfessionen. Das RuKiLa wird von der evang.-ref. Kirchgemeinde Russikon getragen und von verschiedenen Russiker Firmen, privaten Spendern, der «Gemeinnützigen Gesellschaft» sowie von der politischen Gemeinde grosszügig unterstützt.

Die detaillierte Ausschreibung mit Anmeldetalon erhalten Sie ab sofort bei Pfarrerin Stefanie Keller:

stefanie.keller@zh.ref.ch oder  
079 327 47 11.



# Sinn & Song Teamgottesdienst

mit Band in Fehraltorf

## «Berge»

Sonntag, 17. Mai  
19.00 Uhr

«Ich hebe meine Augen auf zu den Bergen: Woher wird mir Hilfe kommen?»  
(Psalm 121,1)



Werfen sie einen Blick in die Berge mit uns? Vielleicht machen wir uns sogar auf zu einer Bergtour? Berge bieten herrliche Aussicht. Berge geben Schutz, machen aber auch Angst und nehmen die Sicht. Berge sind ein Ziel, vielen geben sie Ruhe und Entspannung. Und oft hat man auch das Gefühl, dass man etwas näher bei Gott ist, dort oben in den Bergen.

Der sinn&song Gottesdienst wird zusammen mit der Kirchgemeinde Russikon vorbereitet. Wir freuen uns an diesem Abend über die Musik einer Band und laden nach dem Gottesdienst zum Zusammensein beim Apéro ein.

# Die Ecke des Seniorenvereins Russikon

## Unsere Jassdaten für den Mai 2015

Donnerstag, den 7. Mai, 14.00 Uhr,  
in der Sonne Weisslingen und am

Donnerstag, den 21. Mai, 14.00 Uhr,  
im Landgasthof zur Krone.

Für Transporte nach Weisslingen steht der Vorstand zur Verfügung.

Mit freundlichen Grüssen  
Der Vorstand



# Singe und schtuune

am Dunschtig, 7. und 21. Mai 2015, von 16.15 bis  
17.00 im Chilegmeindhuus

## Alles neu macht der Mai, macht die Seele frisch und frei.

Seit jeher hat die Maisonne die Menschen belebt. Viele Mailieder singen davon, dass die warme Maisonne uns bis in die Seele hinein verwandeln kann. Kleine Tanzliedchen laden uns ein, diesen Neubeginn fröhlich zu feiern.

Am 7. Mai säen wir Sonnenblumen, Sanvitalia und Basilikum in kleine Töpfchen. Diese Samen keimen etwas langsamer als die Kresse, die wir im April gesät haben, dafür werden daraus vielleicht auch ganz schön grosse Pflanzen.

Am 21. Mai feiern wir Pfingsten. Wir staunen über die vielen verschiedenartigen Samen und singen vom Gärtner, der sich in die schönste Frau verliebt hat und hofft, der König werde die Heirat erlauben.

Wir freuen uns, wenn Sie mit uns und unseren kleinen Kindern feiern, deshalb laden wir auch neue Eltern und Grosseltern mit ihren kleinen Kindern und Enkeln zum Schnuppern ein. Wenn Sie schon lange nicht mehr gesungen haben, werden Sie am Anfang vielleicht lieber nur staunen und erst mit der Zeit die Freude am Singen entdecken. Genauer informieren können Sie sich bei:  
Ursula Wyss-Wettstein 044 954 07 68 oder mit einem Mail an [wyswilhof@bluewin.ch](mailto:wyswilhof@bluewin.ch)

**O dio, crea in me un cuore puro!**



## Russikermarkt

Am **Samstag, 9. Mai von 09.00 – 16.30 h** findet der nächste Russikermarkt statt. Zusätzlich zu den Verkaufsständen wird ein attraktives Rahmenprogramm unter dem Motto «Spiel und Spass» angeboten.

Die Kirchenpflege hat beschlossen, dass die Kirchgemeinde erstmals mit einem Stand vertreten sein soll.

Kommen Sie an unseren Stand und überzeugen Sie sich von den vielfältigen Angeboten unserer reformierten Kirchgemeinde. An unserem Stand werden Sie zudem die Möglichkeit haben, ihre Geschicklichkeit unter Beweis zu stellen. Wir freuen uns auf Ihren Besuch und auf die Begegnung mit Ihnen!

Für die Kirchenpflege:

*Ernst Maurer, Ressort Kommunikation*

## Ökumenischer Gottesdienst

«50 Jahre Jodelclub Rumlikon»

**Sonntag, 10. Mai, 9.30 Uhr, Riedhus Russikon**



Mit Pastoralassistentin Patricia Machill, Pfarrer Udo Müller und dem Jodelclub Rumlikon. Ab 11.00 Uhr gibt es ein einfaches Mittagessen ab 13.00 Uhr folgt das Konzertprogramm.

## Neu: Hauskreis

Wir tauschen uns darüber aus, was die Bibel zu Themen des Alltags sagt, ermutigen und stärken uns gegenseitig.

**Dienstag, 14-tägig, 19.30 – 21.00 Uhr,**

**Termine: 19.5., 2.6., 16.6., 30.6**

Infos: Hansruedi und Regula Frohofer,  
044 954 33 56 – Pfr. Udo Müller, 044 954 04 01



## Träff i de Bibiliothek

**Montag, 18. Mai 2015, 09.30 Uhr**

Bibliothek Russikon

«Ab auf die Insel» (Ferienkultur)

«Reisen veredelt wunderbar den Geist und räumt mit all unseren Vorurteilen auf.»

*(Oscar Wilde, irischer Schriftsteller)*



Aktivferien in der Schweiz – Kurztour nach Istanbul – Traumtage auf hoher See – Wilde Tiere und unberührte Natur erleben – Ausspannen an den romantischsten Stränden – Energie tanken beim «Wellnessen» – Sprachreisen nicht nur für Schüler und Studenten – Trekking auf dem Dach der Welt...

Dies sind nur einige Schlagworte aus Reisekatalogen. Wir haben buchstäblich die Qual der Wahl bei der Suche nach unserem Feriengziel. Der Spruch aus dem Poesiealbum der 60er Jahre «Warum in die Ferne schweifen, sieh das Gute liegt so nah...» ist nicht mehr aktuell. Ein Tapetenwechsel von Zeit zu Zeit tut gut. Über das Wie, Wo und Wieviel gibt es sicher unterschiedliche Auffassungen. Wir freuen uns auf einen unterhaltsamen Gedankenaustausch.

*H. Schmutz & Team*

## Mittagstisch für Senioren

**Mittwoch, 6. Mai 2015, 12.00 Uhr**

Stammgäste melden sich bitte bis Montagabend ab, wenn sie nicht teilnehmen können. Gerne begrüßen wir neue Gäste bei uns, bitte anmelden bis Montagabend.

Tel. 044 954 19 92 oder 079 207 77 61

Auf wiederum viele Gäste freuen sich

*Ursula und Urban Rickli*



## «Feuer und Flamme» zu Pfingsten

Herzliche Einladung zum Gottesdienst am Pfingstsonntag **24. Mai, 9.30 Uhr in der Kirche Russikon** mit Abendmahl und «Teilete» im Anschluss an den Gottesdienst.

Pfingsten ist die Geburtsstunde der weltweiten Kirche. Sturmesbrausen und Feuerzungen sollen den Anfang der Kirche geprägt haben. – Bis heute sind Menschen «Feuer und Flamme» für die Sache Jesu. Debora Wartenweiler ist eine von ihnen. Sie setzt sich im Norden von Brasilien für bessere Lebensbedingungen von Strassenkindern ein. Im Gottesdienst erzählt sie von ihren Erfahrungen und der Begeisterung für ihre Arbeit. Wir freuen uns auf Ihr Kommen.  
*Pfarrerinnen Stefanie Keller*

## Konfirmationen – Sonntag, 31. Mai 2015

09.15 Uhr Gottesdienst Gruppe 1

11.00 Uhr Gottesdienst Gruppe 2



## Gottesdienste in Russikon

**Sonntag, 10. Mai 2015** um 9.30 Uhr ökumenischer Gottesdienst mit Patricia Machill und Udo Müller zum 50-jährigen Jubiläum des Jodelclubs Rumlikon.

**Samstag, 23. Mai 2015**, um 18.00 Uhr, Eucharistiefeier mit Ignace Bisewo und Bernd Kopp. Alle sind herzlich willkommen!

## Ökumenischer Auffahrts-Gottesdienst

Herzliche Einladung zum gemeinsamen Gottesdienst in Pfäffikon am Donnerstag, **14. Mai 2015**, um 10.00 Uhr, mitgestaltet von der Bläsergruppe der Harmonie Pfäffikon. Bei schönem Wetter feiern wir auf dem Römerkastell, bei schlechtem Wetter in der reformierten Kirche. Ab 8 Uhr morgens informiert Sie der Telefonbeantworter unter der Nummer 044 950 50 65 darüber, wo der Gottesdienst stattfindet. Wir freuen uns auf Sie!

Ludwig Widmann, Thomas Strehler



## 21. Mai 2015 – Glauben wagen

Für Frauen – von 9.00 – 10.30 Uhr – Gebet in der Kapelle mit Liedern aus Taizé – Gespräch und Austausch über einen biblischen Text im Pfarramt bei Kaffee oder Tee. Nächster Termin: 18. Juni 2015



## Maiandacht

Der Frauenverein und das Familien-Forum laden herzlich ein zum Maiausflug am **27. Mai**

**2015**, 14.00 bis ca. 19.30 Uhr, der uns dieses Jahr zur idyllischen Lourdes-Grotte in Leuggern führt, wo wir in der gedeckten Grotte gemeinsam die Maiandacht feiern werden. Willkommen sind «Jung und Alt». Anmeldung bis 18. Mai 2015 an Rosmarie Wetzler, Hotzenweidstrasse 43, 8330 Pfäffikon ZH.

## Ökumenischer Gottesdienst am Seequai

Sie sind herzlich eingeladen zum ökumenischen Gottesdienst am Seequai am Sonntag, 31. Mai 2015, um 11.00 Uhr mit Ignace Bisewo. Musikalisch begleitet durch die Harmonie Pfäffikon.

## Zäme Zmittag – Herzliche Einladung!

**Freitag, 5. Juni 2015** um 12.15 Uhr, im Pfarreizentrum, Schärackerstrasse 12, Pfäffikon ZH. Kosten CHF 10.00, Kinder CHF 5.00. Wir danken für die Anmeldung bis spätestens Mittwoch, 3. Juni, 11.00 Uhr ans Sekretariat. Nächster Termin: 3. Juli 2015.

## Sola 2015 in Segnas

Vom **11. bis 18. Juli 2015** werden unter dem Motto «Spiel mit dem Leben» wieder zahlreiche Kinder zusammen mit den Leitern und den drei Köchinnen eine Sommerlagerwoche voller Action, Spass und Spannung erleben. Anmelden kann man sich noch bis am 29. Mai 2015. Infos und Anmeldetalon liegen in der Kirche und im Sekretariat auf oder unter [www.benigus.ch](http://www.benigus.ch).



## Jakobsweg

...und weiter geht's auf den Pfaden in Südfrankreich.



**Vom Montag, 5. bis Montag, 12. Oktober 2015** gehen wir gemeinsam weiter auf dem Jakobsweg. Wir gehen täglich ca. 20 – 25km und tragen unser Ge-

päck selbst.

Spirituelle Impulse, Gemeinschaft und unvergessliche Momente sind versprochen! Kommen Sie mit?

Melden Sie sich doch bitte bei mir: 043 288 70 70. [www.benignus/gruppen/jakobsweg/index.html](http://www.benignus/gruppen/jakobsweg/index.html)

Ludwig Widmann

## Öffnungszeiten

Das Sekretariat ist am Freitag, 15. Mai 2015 geschlossen.

## Agenda

- 29. Mai 19.30 Uhr Konzert des Duo Harpa Rimba in der Kirche in Pfäffikon. Eintritt frei, Kollekte
- 20. Juni Schlosshügelgottesdienst um 18.00 Uhr in Hittsau, anschliessend gemeinsames Grillieren
- 28. Juni 9.00 und 11.00 Uhr Firmgottesdienste

## Wir brauchen dringend Verstärkung!



Wer hat Lust, in unserer fröhlichen Laientheatergruppe mitzuspielen? Wir suchen vorwiegend Männer, aber auch Frauen, zwischen 18 und 70 Jahren, auch ohne Theatererfahrung. Probebeginn jeweils im September und Aufführungen Ende Januar/anfangs Februar. Bitte melde Dich für weitere Informationen mit Deiner Mailadresse unter der Rubrik «Kontakt» auf unserer Homepage: [www.theatergruppe-gvr.ch](http://www.theatergruppe-gvr.ch)

Oder direkt bei:

Christine Bart, Telefon: 079 795 03 4

E-Mail: [h.stoeckl@bluewin.ch](mailto:h.stoeckl@bluewin.ch)

Lisebeth Trüeb, Telefon: 079 578 91 57

E-Mail: [e.trueb@bluewin.ch](mailto:e.trueb@bluewin.ch)

### Jungschar Yoyo

## Schnuppernachmittag Jungschar Yoyo

**Am Pfingstsamstag, 23. Mai 2015, findet ein abwechslungsreicher Schnuppernachmittag der Jungschar Yoyo für Kinder beim Schulhaus Pfaffberg in Pfäffikon statt.**

Willkommen sind alle Kinder vom Kindergarten bis zur 1. Oberstufe und deren Eltern. Ab 12.00 Uhr gibt es eine Gratis-Wurst vom Feuer und der neue Jungscharwagen wird eingeweiht. Ab 14.00 Uhr stehen spannende Geländespiele für Gross und Klein auf dem Programm.

Treffpunkt ist am Waldeingang oberhalb des Schulhauses Pfaffberg, beim Start des Vita Parcours. Organisiert wird der Erlebnismittag von der Jungschar Yoyo der Chrischona Pfäffikon. Der Anlass beginnt um 12.00 Uhr und endet um 17.00 Uhr. Den ganzen Tag gilt freies Kommen und Gehen.



Am 10. Mai ist Muttertag

Sagen Sie **DANKE** mit Herzkreationen von VOLAND

- Herz-Torten
- Herz-Pâtisserie
- Baumerfladen Herzen
- Zopfherz mit Rose
- Schokoladenkreationen



**GLÜCKSKÄFER**  
Wettbewerb  
Jedes Los ein  
**TREFFER**



**VOLAND** Fehraltorf - Tel. 044 954 11

wir-leben-genuss.ch

**Bestechende Qualität seit 25 Jahren!**

Beratung · Gestaltung · Offsetdruck · Digitaldruck  
Veredelungen · Weiterverarbeitung · Versand

25 Jahre Erfahrung, moderne Betriebsmittel und motivierte,  
flexible Mitarbeiter machen uns zum attraktiven  
Partner für KMU-Betriebe in der Region.

**druckteam**

8620 Wetzikon · 044 930 50 80 · info@druckteam.ch

**axgisi**  
axgisi  
rossini

**INSERIEREN  
LEICHT  
GEMACHT**

Ihre Daten senden an  
**info@stoz.ch** und schon  
sind Sie dabei.

Nächster Inserateschluss:  
**20. Mai 2015**

KULTUR IM REX PFÄFFIKON (ZH)

**Rex**

**chesselhuus**

**Samstag/Sonntag, 9./10. Mai 2015**

**Eröffnungsfest im Chesselhuus**

Eröffnungsfeier mit Fotoausstellung und  
Kindertheater im neuen Rex-Saal.

Nach schier endloser Planungs- und Bauzeit ist es soweit: Das Chesselhuus wird mit einem zweitägigen Fest eingeweiht. Ab 16.00 Uhr beginnt am Samstag das Festprogramm. Während im unteren Dorfsaal neben der offiziellen Eröffnung verschiedenste Darbietungen aus der Pfäffiker Bevölkerung gezeigt werden, kann im oberen Stock der neue Rex-Saal besichtigt und die neue Rex-Bar eingeweiht werden. Daneben wird eine Fotoausstellung über die Geschichte des Rex informieren.



**Sonntag, 10. Mai 2015**

**12.30 Uhr, 14.30 Uhr und 16.30 Uhr**

**Kindertheater im neuen Rex-Saal**

CHORA Theater, Margrit Proske:

**Auch Eisbären können frieren**

«Ika» (Kalt) nennt die Eisbärmutter ihren  
Sohn, denn er friert und friert. Weder die

blasse Polarsonne noch Kniebeugen und Purzelbäume vertreiben die Kälte aus seinen Gliedern. Als ihm der Mond von einem WAR-MEN LAND erzählt, ist Ika nicht mehr zu bremsen, und er wagt sich allein auf das weite Meer hinaus... Ein Stück über die Kraft der Sehnsucht, über Mut und Selbstvertrauen und über die Erfahrung, nicht allein auf der Welt zu sein. Alter: ab 4 Jahren



**Sonntag, 14. Juni 2015, 11.00 Uhr**

**Kammermusik-Matinée mit  
pentaTon Quintett**

Das Bläserquintett pentaTon, bestehend aus fünf jungen Musikerinnen und Musikern, präsentiert in diesem Programm klassische und romantische Kammermusik mit dem Schwerpunkt Italien. Zwei der drei Werke stammen aus dem südlichen Nachbarland der Schweiz, und zwar von Giuseppe Cambini und Gioachino Rossini. Dazu wird ein frühes Werk vom klassischen Meister Ludwig van Beethoven gespielt: Eine Bearbeitung des Streichquintettes Es-dur Opus 4 nach dem Oktett für Blasinstrumente Op. 103. Dies ist sozusagen eine Rückführung der Idee oder Inspiration von Beethoven zurück zu den Bläsern.



**Samstag, 20. Juni 2015, 18.00 Uhr**

**Abschiedsfest im alten Rex:  
Mit Live-Musik, Kurzfilmen und  
kulinarischem Angebot**

Nun ist es soweit: Nach über 30 Jahren endet die Zeit des Vereins Kultur im Rex im alten und ehrwürdigen Kino, der Umzug ins Chesselhuus steht bevor. Die Vorfriede auf den neuen Ort mischt sich mit Trauer über den endgültigen Abschluss dieser schönen, spannenden Epoche. Der Abschied soll ab 18.00 Uhr mit einem fröhlichen und lebhaften Fest gefeiert werden. Neben Pizzaofen, Bar und Kurzfilmen wird die Band Pumcliks mit ihrer wunderschönen, stimmungsvollen Musik die Gäste verzaubern. Der Eintritt ist frei, Konsumation muss bezahlt werden.

**Kino, Theater, Konzert und mehr immer unter [www.kinorex.ch](http://www.kinorex.ch)  
Infos und Reservationen:**

[www.kinorex.ch](http://www.kinorex.ch) oder in der Buchhandlung Helen Keller,  
Pfäffikon, 044 951 25 02

# Letzte Spielzeit des Kinos Rex an der Spitalstrasse in Pfäffikon

fl. Die letzte Spielzeit im altherwürdigen Rex an der Spitalstrasse ist eingeläutet. Diese endet mit einer «Dernière» am Samstag, 20. Juni worauf ab 3. Juli neun spektakuläre Filme unter freiem Himmel am beliebten Pfäffiker Kino Open gespielt werden. Dann zieht das Rex um ins neue Chesselhuus, wo der Kinobetrieb im September nach der Sommerpause aufgenommen wird.

Am 12. Mai läuft **«Still Alice»** – ein Alzheimer Drama, deren brillante Protagonistin Julianne Moore zu Recht den Oscar erhielt. Dann nimmt uns Pedro Lenz mit auf eine Reise durch seine, aber auch unsere Schweiz. Der Dok.-Film **«Mitten ins Land»** spürt einem Stück Schweizer Alltagsgeschichten nach. Mit **«Theeb»** folgt ein eindrückliches Werk, das im Nahen Osten zur Zeit des 1. Weltkriegs angesiedelt ist und von der Kritik als kleiner Bruder von David Leans Epos **«Lawrence of Arabia»** bezeichnet wird. Als letzter Seniorenfilm im alten Rex, wird am Montag 1. Juni **«Das Deckelbad»** gespielt, eine Geschichte um eine ausgegrenzte Bauernfamilie in einer düsteren Zeit. Mit **«Driften»** folgt das aufwühlende Psychogramm einer Opfer-Täter-Beziehung. Der Täter, der anlässlich eines illegalen Autorennens ein Kind zu Tode fuhr, trifft nach der Verbüssung seiner Strafe auf die Mutter des Opfers. Der letzte 7ab7-Jugendfilm im

alten Rex ist ein Disney-Abenteuer aus der **«Tinkerbell-Serie»**: Animation vom Feinsten! Daraufhin zeigt Regisseur Tim Burton mit **«Big Eyes»** sein neuestes Meisterwerk. Christoph Waltz spielt darin den Ehemann einer Künstlerin, die erst reüssiert, nachdem er sich als der Schöpfer ihrer Werke ausgibt. Mit **«Das ewige Leben»** kommt schlussendlich noch eine rabenschwarze Komödie aus Oesterreich ins Rex. Der Film ist auch ein Krimi. Er ist auch ein Thriller. Er deckt eigentlich fast jedes Genre ab!

**Die genauen Spielzeiten finden sich jederzeit aktualisiert unter [www.kinorex.ch](http://www.kinorex.ch)**



## Tennisclub Russikon



# Wir sind bereit. Und Sie?

**Anlässlich der GV wurden bereits im März die Weichen für die noch junge Tennissaison gestellt.**

Die Vorbereitungen für die diesjährige Saison sind abgeschlossen. Die Spuren des Winters wurden beseitigt. Der Platzbauer hat seinen Teil für eine gelungene Saison geleistet, und das Clubhaus strahlt in sauberem Frühlingsglanz.

Unsere Tennis-Cracks wetzen die Schläger und perfektionieren in diversen Trainings-«Lagern» abseits vom Alltagsstress ihre Spielkünste. Bälle flitzen, Schweissperlen glitzern, Trainer korrigieren und danach wird jeder den anderen beim Bier analysieren. Denn es steht nicht weniger als der Ruf Russikons auf dem Spiel. Während den kommenden Wochen kämpfen unsere diversen Jungs und Girls anlässlich der diesjährigen Interclub-Austragungen um Auf-

und gegen Abstieg (letzteres ist zum Glück nicht mehr überall möglich ...). Während dieser Zeit finden zahlreiche spannende Matches auf unseren heimischen Sandplätzen statt. Am Rand wird mitgefiebert, gefachsimpelt oder zufrieden an einem Glas genippt. Daneben bleibt viel Platz für Jung und Alt, selber die «Kelle zu schwingen».

Dank engagierten Mitgliedern und natürlich einem effizienten Vorstand, der im Hintergrund wirbelt, erleben wir immer wieder kleine und grosse Highlights wie der kürzlich durchgeführte Saisoneneröffnungsbrunch.

Nun heisst es «Game, Set, Match».

Wer übrigens Lust hat, Tennisluft zu schnuppern, der ist bei uns jederzeit richtig ...

...Wir freuen uns stets auf neue Gesichter. Ihre schlummernden Tennistalente können Sie auch mit einer Schnuppermitgliedschaft – sei's für Sie allein oder für die ganze Familie – zu attraktiven Konditionen testen.

#### Wir sind bereit. Und Sie?

Weitere Informationen erhalten Sie auf [www.tc-russikon.ch](http://www.tc-russikon.ch) oder unter 044 954 24 81.

Bis bald

Tennisclub Russikon, Heinz Wüst



#### Nachruf

Wir verlieren in Dir nicht nur unser einziges Ehrenmitglied...

### Peter Gloor

...Ohne Dich gäbe es vermutlich schlicht keinen Tennisclub in Russikon. Du warst seinerzeit Initiant und stecktest viel Herzblut in dieses damals noch junge Pflänzchen und hauchtest ihm Leben ein. Dafür sind wir Dir nach über zwanzig Jahren noch dankbar.

Auch wenn Deine Besuche auf der Anlage in der Vergangenheit seltener wurden, verlieren viele Mitglieder in unserem «Pele» einen alten, geschätzten Kollegen.



Herzliche Anteilnahme

Tennisclub Russikon



#### Frauenverein Russikon



## Russikermarkt – Spiel & Spass

Wir freuen uns, dass wir den Russikermarkt am **Samstag, 9. Mai 2015** durchführen können. Das Motto hält, was es verspricht – **Spiel und Spass!**

Zusätzlich zu den über vierzig Verkaufsständen findet auch dieses Jahr wieder ein attraktives Rahmenprogramm mit musikalischen und tänzerischen Darbietungen statt. Wer will, darf sogar mitmachen. Ein Markt also, für alle Sinne und jedermann, lassen Sie sich überraschen! Wir freuen uns bereits heute, Sie am Markt zu treffen, deshalb tragen Sie das Datum unbedingt in Ihre Agenda ein.



## Handy-Kurs für Seniorinnen und Senioren

#### How to operate your Handy – Wie gut können Sie Ihr Mobiltelefon bedienen?

Sie verstehen Ihr Handy/Natel/Smartphone nicht, aber wollen es? Dann kommen sie zu uns ins Oberstufenschulhaus ins Zimmer von T. Heusser.

Wir, die Schülerinnen und Schüler der 2. Sek BC, helfen Ihnen gerne beim Verstehen Ihres Gerätes.

**Wann:** Montag, 1. Juni 2015, 14.00 - 15.00 Uhr

**Wo:** Schulhaus Wettstein, Zimmer 22, Steinbühlweg 9, 8332 Russikon

**Wer:** Seniorinnen/Senioren ab 60

**Kosten:** CHF 10.–

**Maximal 14 TeilnehmerInnen**



Anmeldung erforderlich bis 26. Mai 2015 bei Teresa Hilzinger:

044 955 06 82 oder [hilzinger@hispeed.ch](mailto:hilzinger@hispeed.ch)

# Das Jahr 2014 im Rückblick

Wieder war einiges los im Frauenverein.

## Vereinshöck

### Generalversammlung

### Kurs Frühlings-Osterdekoration

### Ehrenmitgliedernachmittag

Auch der **Russikermarkt** war geplant und schon vieles organisiert, leider mussten wir ihn jedoch absagen. An was es gelegen hat, wissen wir bis heute nicht genau. Es haben sich nur 25 Aussteller für Stände angemeldet. Mit dieser kleinen Anzahl können wir keinen spannenden Markt auf die Beine stellen. Aufwand und Ertrag sollten sich doch die Waage halten. Vieles, auch böse Worte, mussten wir uns anhören. An dieser Stelle sei wieder einmal gesagt: Wir arbeiten sehr gerne für den Verein, haben daneben aber auch noch Familie und einen Beruf.

## Line Dance Workshop

### Treff im Garten von Elisabeth Gretler

### Tagesausflug Bern und Zentrum Paul Klee

Geleitet von Käthi Gasser besichtigten wir die Stadt Bern, bei wunderschönem Wetter (ja wenn Engel



reisen) zeigte sie uns einige Sehenswürdigkeiten. Am Nachmittag besuchten wir das Zentrum Paul Klee, wo wir eine interessante Führung genossen.

## Sportartikel und Kinderkleiderbörse

Die Sportartikel- und Kinderkleiderbörse, auch das war wieder ein toller Erfolg. Vielen Dank an das ganze Team rund um Teresa Hilzinger und Monika Stahel.

## Comedy Lesung

Den November-Höck gestalteten wir dieses Jahr etwas anders. Zusammen mit der Bibliothek holten wir das Kolumnisten-Paar «Schneider vs Schreiber» nach Russikon. Das Interesse war gross und lockte viele Besucher an. Auch die vom Frauenverein angebotenen kulinarischen Köstlichkeiten fanden Anklang und verkauften sich gut.



## Adventsverkauf

### Gemeinsam Guetzlibacken

Wir unterstützen mit dem Erlös aus den Aktivitäten verschiedene Institutionen. Dieses Jahr waren dies der Lindenbaum Pfäffikon, das Frauenhaus Zürcher Oberland, die Stiftung Alladin, das Geburtshaus Bärenswil, Pfarrer Sieber in Pfäffikon und Roadcross Schweiz. Nur durch die Arbeiten der Mitglieder und auch Nichtmitglieder können wir jedes Jahr eine beachtliche Summe spenden.

Möchten Sie auch dabei sein, werden Sie Mitglied, wir freuen uns jetzt schon auf Sie.

Auch für 2015 haben wir wieder ein interessantes Jahresprogramm zusammengestellt. Schauen Sie auf unsere Homepage. **[www.frauenverein-russikon.ch](http://www.frauenverein-russikon.ch)**

Die Präsidentin Ursula Rickli

## Frühlingsbörse 2015

Auch dieses Jahr dürfen wir erfreulicherweise auf eine erfolgreiche Börse zurückblicken. Und dies nur Dank dem tollen Einsatz aller Helfer(innen) und Dank der Teilnahme aller Verkäufer(innen) und Käufer(innen).

Dieses Jahr spenden wir CHF 350.– an die Stiftung Ilgenhalde Fehraltorf. Die restlichen Einnahmen nutzen wir sinnvoll im Familientreffpunkt Russikon.

Liebe Helfer(innen), ein ganz grosses Dankeschön an euch alle! Durch die hohe Anzahl Verkäuferinnen

hatten wir viel anzunehmen, aufzulegen, abzuräumen und abzurechnen. Viele Besucher haben die kostenlose Kinderhüeti genutzt, damit sie in aller Ruhe stöbern konnten. Und auch an der Waffelbar gab es immer Arbeit, damit sich die Börsenbesucher verköstigen konnten. Vielen Dank, ohne euch könnten wir die Frühlingsbörse nicht durchführen!

Das OK-Team

Nicole Bezjak und Claudia Keller

## Zeltnacht in der Bäreweid (am Waldrand zwischen Russikon und Rumlikon)



Zeltnacht in der Bäreweid (am Waldrand zwischen Russikon und Rumlikon)

Ende Juni ist es endlich soweit, wir übernachten im Zelt in der Bäreweid. Damit ihr euch ungefähr vorstellen könnt auf was ihr euch einlasst, hier ein paar wichtige Informationen:

Samstag: Ab 14.00 Uhr Zelt aufstellen und spielen (Zelt bringt jeder selber mit)

Ab 17.00 Uhr Feuer, grillieren (bringt jeder selber mit) anschliessend Geschichten hören, Lieder singen um's Feuer

Sonntag: Frühstück (Zopf, Milch und Orangensaft offeriert der Familientreffpunkt, alles andere bringt jeder selber mit)

Bis 11.00 Uhr Zelt abbauen, aufräumen

Die Zeltnacht findet nur bei schönem Wetter und bei genügend Anmeldungen statt. Es müssen sich mindestens 10 Familien anmelden.

### Unkosten

Nichtmitglieder: CHF 10.– pro Familie,  
Mitglieder: gratis

Anmeldung bis Montag 8. Juni an:  
tina.mathys@familientreffpunkt-russikon.ch  
Telefon: 043 497 77 92

### Anmeldung

Wir freuen uns, wir sind \_\_\_\_\_ Erwachsene und \_\_\_\_\_ Kinder und wir kommen:

☐ nur am 20./21. Juni

☐ nur am 27./28. Juni (Verschiebedatum)

☐ an beiden Wochenenden

Familie: \_\_\_\_\_

Telefon: \_\_\_\_\_

E-Mail: \_\_\_\_\_

Anmeldebestätigung und letzte Informationen folgen nach Anmeldeschluss.



## Musik zum Muttertag und am Regionalmusiktag

Am Muttertag wird der Gottesdienst in Fehraltorf musikalisch begleitet mit anschliessendem Konzert; Ende Mai findet der Regionalmusiktag in Pfäffikon ZH statt.

### Muttertagskonzert am 10. Mai 2015

Dieses Wochenende, am Muttertags-Sonntag, 10.5.2015 begleitet die Musikgesellschaft Fehraltorf um 09.30 Uhr den Gottesdienst in der Kirche Fehraltorf. Anschliessend, ca. um 10.45 Uhr, spielt die MGF neben der Kirche zu einem gut halbstündigen Konzert auf. Alle Mütter erwartet ein kleines Präsent.

Am **30. Mai 2015** nimmt die Musikgesellschaft am **Regionalmusiktag in Pfäffikon ZH** teil. Um 14.00 Uhr trägt das Blasmusikcorps sein Wettstück vor und um 15.50 Uhr sieht und hört man die Musikanten auf der Marschmusikstrecke. Über viele Zuhörer am Rande der Tumbelenstrasse würde man sich sehr freuen. Das Fest-Programm ist zu finden unter: [www.blasmusik-festival.ch](http://www.blasmusik-festival.ch)



### Vorschau:

#### Grill-Ständli in Fehraltorf und Russikon

18. Juni, 19.30 Uhr

Grill-Ständli in Fehraltorf, im Kirchgarten

25. Juni, 19.30 Uhr

Grill-Ständli in Russikon, beim Altersheim

### Damenturnverein Russikon



## Saisonauftritt des DTV Russikons



Am Samstag, 7. März starteten wir mit dem Hallenwettkampf in Effretikon in unsere Wettkampfsaison 2015. Es ist ein Gruppen-Leichtathletik-Wettkampf. Im Kugelstossen, im 3-Hupf und im 30-Meter-Lauf besteht eine Gruppe jeweils aus 4 Turnerinnen. In der Pendelstafette über 2x30 Meter mit Stabübergabe laufen 6 Turnerinnen. Ausser im 3-Hupf rangierten wir dieses Jahr deutlich hinter der Ranglistenmitte. Im 3-Hupf gelang Geraldine Ott eine hervorragende persönliche Bestmarke mit einer Weite von 6.27 Meter. Damit erreichten wir den guten 29. Rang.

Das Wetter an diesem Wettkampf ist, neben den neuen jungen Gesichtern der Turner/innen und den neuen Trainer-und Tenue-Kollektionen, immer ein wichtiges Thema. Entweder herrscht noch schneetreibendes, kaltes Winterwetter und es verkriechen sich alle in den Gängen der Turnhalle oder es ist einer der ersten warmen Frühlingstage und man geniesst

die bereits sehr warmen Sonnenstrahlen des nahenden Frühlings. Dies hat zur Folge, dass kaum jemand den Wettkampf von der Zuschauertribüne aus mitverfolgt. Dieses Jahr traf das zweite Wetterbild zu.

Ebenfalls wichtig ist für uns Turnerinnen des DTV Russikons jeweils der feine Kuchen. Jährlich wird von einer nicht mitturnenden Kollegin im Laufe des Wettkampfs ein wunderbarer Kuchen geliefert. Jedes Jahr ein kulinarisches Highlight für uns Frauen. An diesem wunderbaren Frühlingstag wurden wir nicht nur mit einem feinen Kuchen, sondern auch noch mit Muffins verwöhnt. Turnerin hätte man an diesem Samstag sein sollen...



Am Sonntag 15. und 29. März waren wir in der Turnhalle in Russikon anzutreffen. Jeweils von neun Uhr bis fünf Uhr trainierten wir für die kommenden Wettkämpfe in den Monaten Mai und Juni im Sektionsturnen. Für die Gymnastik und den Stufenbarren durften wir die mehr oder weniger warme Turnhalle benutzen. Für die Fachttest-(Fitness)-Aufgaben wechselten wir auf den Teerplatz mit kalter, windiger Bise. Bereits beim Mittagessen aus der eigenen Lunchbox spürt man jeweils die vielen Muskeln, Sehnen und Bänder, welche während den drei intensiven Trainingsstunden des Morgens (über)strapaziert wurden. Am Nachmittag ist man dann einfach nur froh, wird unsere vierte Disziplin an den Turnfesten, die Pendelstafette, an den Trainingssonntagen nicht trainiert. Das Programm mit den anderen drei Disziplinen reicht hervorragend für wunderbaren Muskelkater am Montagmorgen. Die besten Tipps dagegen werden jeweils heiss gehandelt und sicherlich von der einen oder anderen Turnerin zu Hause auch ausprobiert.

Am Samstag, 11. April trafen sich die Gymnastikerin-

nen in Schaffhausen.

Es war das Wochenende der Wertungsrichter. Die Wertungsrichter stimmen sich an diesen beiden Tagen im Notenniveau auf die kommenden Wettkämpfe ein und werden über Änderungen und Neuerungen im Wettkampfbreglement informiert. Damit steht den Vereinen die Möglichkeit offen, ihre Gymnastik einer riesigen Schar von Wertungsrichtern zwei Mal vorzuturnen. Anschliessend erhalten die Leiterinnen keine Note, sondern ein Feedback zur Musik- und Elementauswahl sowie zur Bewegungsausführung der Turnerinnen. So kann der eine oder andere angesprochene Punkt direkt ins Training eingeflochten und noch vor den Wettkämpfen umgesetzt werden. Dies zeichnet sich dann hoffentlich auch in einer besseren Note aus.

Im März und April besuchten die Leiterinnen der Mädchenriege und des DTVs die immer wiederkehrenden Fortbildungskurse vom Amt für Jugend und Sport sowie des Verbandes. Die vielen neuen Inputs und Ideen werden nach Möglichkeit jeweils gleich in den kommenden Trainingsstunden ausprobiert und integriert. Viel Spannendes, Unkonventionelles, Neues oder Altes neu verpackt, wird an diesen toll organisierten Kursen vermittelt. Ebenso bereichernd, wie die angebotenen Lektionen, ist jeweils der Austausch mit den Leitpersonen der anderen Turnvereine und noch spannender mit den Trainern/innen anderer Sportarten.

Nach den intensiven Trainingsmonaten von Januar bis April freuen wir uns nun auf die kommenden Wettkämpfe im Mai und Juni. Wir hoffen auf das nötige Wettkampfg Glück, viel Spannung, möglichst wenig Nervosität, «lautstarke» Fans und natürlich, den einen oder anderen feinen Kuchen.

*Iris Wegmüller für den DTV Russikon*

## Mitgliederversammlung

**Am 26. Mai 2015, um 19.00 Uhr, findet im Riedhus in Russikon die zweite Mitgliederversammlung des Vereins Spitex Regio ZO statt.** Herzlich eingeladen sind auch (Noch-)Nichtmitglieder.

Dass Bewegung sinnvoll ist, dürfte allseits bekannt sein. Dass die Umsetzung von guten Vorsätzen nicht allen gelingt, erfuhren sicher schon viele Leser und Leserinnen. Jetzt geht es den Sportmuffeln unter uns an den Kragen: Der Vortrag im Anschluss an die Versammlung trägt den Titel:

### «Bewegte Pausen»

Wir sind gespannt – Sie auch? Auch sportliche oder bewegliche Menschen dürfen zuhören und mitmachen. Pausen sind für alle da!

Sie sind noch nicht Mitglied und möchten es werden? Schicken Sie den ausgefüllten Talon ein, schreiben Sie eine E-Mail oder rufen Sie ganz einfach an. Besuchen Sie uns auf [www.spitex-regio-zo.ch](http://www.spitex-regio-zo.ch)! Der Spitex Verein Regio ZO freut sich über jeden Neuzugang und jede Unterstützung!

### Ja, ich will/wir wollen Mitglied werden!

Ja, ich/wir unterstützen die Spitex Regio ZO und werde/n Mitglied des Vereins.

Der Jahresbeitrag beträgt Fr. 40.–. Pro Haushalt genügt eine Mitgliedschaft.

Vorname, Name: \_\_\_\_\_

Strasse: \_\_\_\_\_

PLZ, Wohnort: \_\_\_\_\_

Email-Adresse: \_\_\_\_\_



**GEMEINDE  
RUSSIKON**

## Sprechstunde mit dem Gemeindepäsidenten

Haben Sie ein Anliegen oder Fragen zur Gemeinde? Auf Anfrage finden mit dem Gemeindepäsidenten Hans Aeschlimann Sprechstunden statt. Melden Sie sich bitte direkt bei Hans Aeschlimann unter 079 355 66 94 oder [hans.aeschlimann@russikon.ch](mailto:hans.aeschlimann@russikon.ch) um einen Termin zu vereinbaren.

Gemeinderat Russikon

Hans Aeschlimann



# Jodler-Treffen im Riedhus, Russikon

**Jodelclub  
Rumlikon**



**Sonntag, 10. Mai 2015**

**9.30 Uhr Ökumenischer Gottesdienst  
mit der Jodlermesse von Jost Marty**

**Mitwirkende:** Pfarrer Udo Müller, Pastoralassistentin Patricia Machill, Jodelclub Bärgblueme Grüningen und Jodelclub Rumlikon unter der Leitung von Elisabeth Krebser, Martin Scherz

**ab 11.00 Uhr Mittagessen**

**ab 11.30 Uhr musikalische Unterhaltung** mit dem Duo Ruedi & Lothar

**13.00 Uhr Programmbeginn**

Freier Eintritt

Wir vom Jodelclub Rumlikon danken allen Besucher/Innen, allen Gönner/Innen sowie allen Passivmitgliedern für die Unterstützung unseres Vereins! Wir freuen uns auf Euren Besuch und wünschen Euch ein fröhliches **Jodlertreffen**.

**Neue Jodler/Innen und Sänger/Innen** sind herzlich willkommen. Wir proben jeden Donnerstag um 20.15 Uhr im Wettsteinschulhaus in Russikon.

## Fest- und Konzertprogramm des Jodlertreffens

- 13.00 Alphorngruppe Grüningen
- 13.10 Begrüssung
- 13.20 Jodelclub Rumlikon
- 13.30 Gratulationen
- 13.50 Jodelchinde Zürcher Oberland
- 14.05 Chellenländer Jodelchörli Bauma
- 14.15 Jodelklub Heimelig Mönchaltorf
- 14.25 Jodelclub Bärgblueme Grüningen
- Pause Duo Ruedi & Lothar
- 15.00 Alphorngruppe Grüningen
- 15.10 Jodelklub Scheidegg Wald
- 15.20 Jungjodler Zürcher Oberland
- 15.35 Jodelclub Schyzerhüsli Dübendorf
- 15.45 Stadt-Jodler Uster
- 15.55 Jodelchörli «Am Pfäffikersee» Pfäffikon
- 16.05 Gesamtchor (Kamerade / Däheim)
- anschliessend
- Ausklang mit dem Duo Ruedi & Lothar

## Anmeldung

Ich möchte ☐ dem Jodelclub als Passivmitglied (CHF 20.– Jahresbeitrag) beitreten.

☐ dem Jodelclub als Aktivmitglied beitreten.



Vorname, Name: \_\_\_\_\_

Strasse: \_\_\_\_\_

PLZ, Wohnort: \_\_\_\_\_

Telefon: \_\_\_\_\_

Bitte diesen Anmeldungstalon an ein Mitglied des Jodelclubs Rumlikon abgeben oder einsenden an den Präsidenten: Hans W. Jäckle, Geerenweg 7, 8332 Rumlikon.

# Wir wandern im Ländle und an die Tössegg...

## PLUS-Wanderung am Dienstag, 19. Mai

(Verschiebedatum: Freitag, 22. Mai)

Mit Bahn und Bus erreichen wir Vaduz, die Hauptstadt des Ländle. Mit dem Malbun-Bus fahren wir bis nach Triesenberg-Rizlina, hoch über dem Rheintal. Ab da geht es zu Fuss weiter über Wiesen und durch den Wald. Ein hübscher Platz lädt uns am Mittag zur Rast mit **Picknick** ein.

Am Nachmittag führt uns unsere Wanderung in einem grossen Bogen über Prufatschung langsam talwärts nach Triesenberg zum Kaffehalt.

Wanderzeit ca. 3 Stunden



### Hinfahrt:

Russikon Post ab 07.14 Uhr via Pfäffikon  
Triesenberg-Rizlina an 10.00 Uhr

### Rückfahrt:

Triesenberg ab 15.54 Uhr  
Russikon Post an 18.39 Uhr

### Kosten

Fr. 42.– Halbtax  
Fr. 5.– Organisationsbeitrag  
Mittagessen : Picknick

Versicherung ist Sache der Teilnehmer.

Auskunft über die Durchführung erteilt am Vortag ab 14.00 Uhr: Tel. 044 954 07 05, 044 954 08 96, 044 954 03 31

## Nächste PLUS-Wanderung: 23./26. Juni 2015

### Anmeldung bis Samstag, 16. Mai an:

Margreth Baer, Stuketenstrasse 14, 8332 Russikon,  
E-Mail: juema.baer@bluewin.ch, Tel. 044 954 07 05

☐ Dienstag, 19. Mai ☐ Freitag, 22. Mai

Name \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_

Ich besitze ein ☐ Halbtaxabo ☐ GA ☐ keines

## mini-Wanderung am Freitag, 29. Mai

Von der Bahnstation Embrach-Rorbas steigen wir erst zur Haumüli hinunter. Diese alte Mühle war halb zerfallen, als sie Pro Natura übernahm und wieder instand setzte. Früher gab es eine Sägerei, eine Mühle und eine Reibmühle. Heute sieht man noch das Wasserrad und die Sägerei.

Durch das Embrachertal kommen wir nach Rorbas und da geht es der Töss nach bis zur Mündung in den Rhein. Auf dem grossen Rastplatz mit Sicht auf den Fluss und die Schiffe ruhen wir uns beim **Picknick** aus. Nach der Pause wandern wir weiter, diesmal dem Rhein entlang nach Eglisau.

Wanderzeit 2 ½ Stunden



### Hinfahrt:

Russikon Post ab 08.42 Uhr via Kollbrunn  
Embrach-Rorbas an 09.50 Uhr

### Rückfahrt:

Eglisau ab 14.45 Uhr  
Russikon Post an 16.13 Uhr

### Kosten

Fr. 10.– mit Halbtax  
Fr. 5.– Organisationsbeitrag  
Mittagessen : Picknick

Versicherung ist Sache der Teilnehmer.

Auskunft über die Durchführung erteilt am Vortag ab 14.00 Uhr: Tel. 044 954 07 05, 044 954 08 96, 044 954 03 31

## Nächste mini-Wanderung: (Neues Datum) 9. Juni 2015

### Anmeldung bis Mittwoch, 27. Mai an:

Margreth Baer, Stuketenstrasse 14, 8332 Russikon,  
E-Mail: juema.baer@bluewin.ch, Tel. 044 954 07 05

Name \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_

Ich besitze ein ☐ Halbtaxabo ☐ GA ☐ keines

# Anlässe

| Datum      | Zeit  | Was                          | Wo                           | Wer                           |
|------------|-------|------------------------------|------------------------------|-------------------------------|
| Do 07.05.  | 14.00 | Jassen                       | Restaurant Sonne Weisslingen | Seniorenverein Russikon       |
| Do 07.05.  | 20.00 | Theater «Im Schattechrache»  | Landgasthof zur Krone        | Theatergruppe Russikon        |
| Fr 08.05.  | 18.00 | 1. Blitzturnier              | Tennisplatz                  | Tennisclub Russikon           |
| Fr 08.05.  | 20.00 | Theater «Im Schattechrache»  | Landgasthof zur Krone        | Theatergruppe Russikon        |
| Fr 08.05.  |       | Fiirabigcup Fehraltorf       | Fehraltorf                   | DTV / TV                      |
| Sa 09.05.  |       | Russikermarkt                | Russikon                     | Frauenverein                  |
| Sa 09.05.  | 08.15 | Papiersammlung               | Russikon                     | Radfahrer-Verein              |
| So 10.05.  |       | Zopfbackaktion               | Russikon                     | Cevi                          |
| So 10.05.  | 09.30 | Gottesdienst am Muttertag    | Kirche Russikon              | ev.-ref. Kirche               |
| So 10.05.  | 09.30 | Musik zum Muttertag          | Kirche Fehraltorf            | Musikgesellschaft Fehraltorf  |
| So 10.05.  |       | 50-Jahr Jubiläum             | Riedhus Russikon             | Jodelclub Rumlikon            |
| 15.–23.05. |       | Veloferien Toskana           |                              | Radfahrer-Verein              |
| So 17.05.  | 19.00 | Sinn & Song Teamgottesdienst | Kirche Fehraltorf            | ev.-ref. Kirche               |
| Di 19.05.  |       | Wanderung PLUS               | Ländle (FL)                  | Seniorenwandergruppen         |
| Do 21.05.  | 14.00 | Jassen                       | Landgasthof zur Krone        | Seniorenverein Russikon       |
| Do 21.05.  | 9.00  | Glauben wagen                |                              | Katholische Pfarrei Pfäffikon |
| Sa 23.05.  | 12.00 | Schnuppernachmittag          | Pfäffikon                    | Jungschar Yoyo                |
| 23.–25.5.  |       | Pfingstlager                 |                              | Cevi                          |
| Di 26.05.  | 20.00 | Spielabend für Erwachsene    | Bibliothek Russikon          | Bibliothek Russikon           |
| Di 26.05.  | 19.00 | Mitgliederversammlung        | Riedhus Russikon             | Spitex Regio ZO               |
| Mi 27.5.   | 14.00 | Maiandacht                   | Lourdes-Grotte               | Katholische Pfarrei Pfäffikon |
| Fr 29.05.  |       | Wanderung mini               | Tössegg                      | Seniorenwandergruppen         |
| So 31.05.  |       | Konfirmation                 | Kirche Russikon              | ev.-ref. Kirche               |
| So 31.05.  |       | Jugendsporttag               | Rüti                         | Märi / Gym / Jugi             |
| Mo 01.06.  | 14.00 | Handykurs für Senioren       | Oberstufenschulhaus          | Frauenverein / 2. SekBC       |
| Fr 05.06.  |       | Besichtigung ARA Pfäffikon   | Pfäffikon                    | MR                            |
| Fr 05.06.  | 18.00 | 2. Blitzturnier              | Tennisplatz                  | Tennisclub Russikon           |
| Sa 06.06.  | 08.00 | Sattellegg-Tour (ca. 100 km) | Restaurant zur Metzg         | Radfahrer-Verein              |
| Sa 06.06.  |       | Eltern-Event                 |                              | Cevi                          |
| 6./7.06.   |       | Regionalmeisterschaft WTU    | Stammheim                    | DTV / TV / FTV / MR           |

Publizieren Sie Ihre Anlässe unter [www.russikon.ch](http://www.russikon.ch) (Aktuelles/Anlässe)

## Herzlich willkommen



### Tabea Lara Wylenmann

Im Schiberai 2  
8332 Russikon  
Geboren: 23. März 2015

### Lino Elliot Reali

Ludetswilerstrasse 5  
8322 Madetswil  
Geboren: 26. März 2015

### Linus Leo Frohofer

Madetswilerstrasse 9  
8332 Russikon  
Geboren: 10. April 2015

## Wir gratulieren zum Geburtstag

### Paulina Brunner

Dorfstrasse 28, 8332 Rumlikon  
zum 97. Geburtstag  
am 4. Mai 2015

### Frieda Weiss, Fehraltorf

Rosengasse 8, 8332 Russikon  
zum 104. Geburtstag  
am 7. Juni 2015

### Takacs Giuseppina

Poststrasse 31, 8332 Russikon  
zm 85. Geburtstag  
am 17. Juni 2015

### Heidi Gerber

Im Boge 8, 8332 Russikon  
zm 80. Geburtstag  
am 19. Juni 2015

## Zum Gedenken

Am 24. März 2015 starb in Bülach

### Edwin Joachim Rosemann

geboren 15.10.1938,  
wohnhaft gewesen in 8332 Russikon, Wettsteinstrasse 8.

# Wichtige Informationen

## Gemeindeverwaltung Russikon

Kirchgasse 4, 8332 Russikon  
Telefon 043 355 61 61, Fax 043 355 61 62  
www.russikon.ch, info@russikon.ch

## Öffnungszeiten:

Montag 08.30–11.30/14.00–18.30 Uhr  
Di–Do 08.30–11.30/14.00–16.30 Uhr  
Freitag 07.30–14.00 Uhr durchgehend

## Notfallnummern

|                             |               |
|-----------------------------|---------------|
| Polizei                     | 117           |
| Gemeindepolizei             | 043 355 77 30 |
| Feuerwehr                   | 118           |
| Sanitätsnotruf              | 144           |
| Toxikologisches Zentrum     | 145           |
| Apotheken-Notfallnummer     | 079 693 11 11 |
| Spitex Russikon             | 044 954 30 90 |
| Spital Uster                | 044 911 11 11 |
| REGA                        | 1414          |
| Zahnärztliche Notfallnummer | 079 358 53 66 |

## Ärztlicher Notfalldienst 0848 222 444

Die Nächte am Wochenende von 19.00 bis 07.00 Uhr und die Nächte unter der Woche von 22.00 bis 07.00 Uhr werden von den SOS-Ärzten übernommen.

# Impressum

Mitteilungsblatt der Gemeinde Russikon

## Herausgeberin:

Politische Gemeinde Russikon

## Erscheinungsweise:

10× pro Jahr/Auflage 2'000 Ex.

Beiträge werden gemäss Reglement gratis veröffentlicht. Texte und Bilder (separat) sind in elektronischer Form (als Word-Datei, PDF nur zur Ansicht) an die Redaktion zu übermitteln. Die Redaktionskommission entscheidet über die Veröffentlichung von Beiträgen abschliessend.

## Sekretariat Redaktion:

Mitteilungsblatt «äxgüsi»  
c/o Gemeindekanzlei Russikon  
Kirchgasse 4, 8332 Russikon  
Regula Siebenmann  
Telefon 076 392 29 14  
aexguesi.russikon@gmail.com

## Redaktionskommission:

Regula Siebenmann, Hans Aeschlimann,  
Marc Syfrig, Dennis Stoz

# Inserate

## Inseratgrössen und Tarife:

|                               |           |
|-------------------------------|-----------|
| 1/16-Seite (43 x 65 mm)       | Fr. 80.–  |
| 1/8-Seite quer (91 x 65 mm)   | Fr. 100.– |
| 1/4-Seite quer (187 x 65 mm)  | Fr. 170.– |
| 1/4-Seite hoch (91 x 135 mm)  | Fr. 170.– |
| 1/2-Seite quer (187 x 135 mm) | Fr. 300.– |
| 1/2-Seite hoch (91 x 275 mm)  | Fr. 300.– |
| 1/1-Seite (187 x 275 mm)      | Fr. 520.– |

## Wiederholungsrabatt

|                                    |     |
|------------------------------------|-----|
| – Belegung in 10 Ausgaben pro Jahr | 20% |
| – Belegung in 5 Ausgaben pro Jahr  | 15% |
| – Belegung in 3 Ausgaben pro Jahr  | 10% |

## Druckunterlagen:

- PDF (300 dpi mit eingebetteten Schriften)
- EPS (Schriften in Kurven gewandelt)
- Word-Dateien (Bilder und Logos separat)

Für alle Inserate benötigen wir einen Print oder eine PDF-Datei zur Ansicht. Nötige Eingriffe in Dateien werden separat verrechnet.

## Inseratenannahme/Gestaltung/DTP:

stoz werbeagentur ag, Barzloostrasse 2  
8330 Pfäffikon, Telefon 044 950 35 50  
info@stoz.ch, www.stoz.ch

## Druck: DT Druck-Team AG, Wetzikon

**Nächste Ausgabe: Juni Nr. 445/15**

**Redaktions-/Inserateschluss: Mi 20.05.15**

**Erscheinung: Do 04.06.15**

**Alle Redaktionsdaten auf www.russikon.ch**



# Die weiteren Ausgaben 2015

| Ausgabe         | Redaktions-/<br>Inserateschluss | Verteilung |
|-----------------|---------------------------------|------------|
| 445 Juni        | 20. Mai 2015                    | 04.06.2015 |
| 446 Juli/August | 24. Juni 2015                   | 09.07.2015 |
| 447 September   | 19. August 2015                 | 03.09.2015 |
| 448 Oktober     | 16. September 2015              | 01.10.2015 |
| 449 November    | 14. Oktober 2015                | 29.10.2015 |
| 450 Nov./Dez.   | 11. November 2015               | 26.11.2015 |

**Alle Daten und Ausgaben unter www.russikon.ch (Portrait)**



# Russikermarkt

Motto «Spiel & Spass»

Samstag, 9. Mai 2015 von 9:00 bis 16:30 Uhr

Berggasse Russikon zwischen Kirche und Rest. Metzger



10:00 und 11:30 Uhr

Panflötenverein Zürcher Oberland

Lieder aus aller Welt & Evergreens



Vorfürungen um 13:30 Uhr

- Poi mit Sonja von der Feuergruppe Foyk.ch
  - Hulahoop mit Reni von Hulahoop.com
- anschliessend kostenloser Workshop

Exotische, blühende, bildende, kreative, verspielte, gesunde, neue und alte, süsse und salzige Angebote für Mensch und Tier.  
Etwas für Frau, Mann, Kinder – kurz, für gross und klein!